

# Central remote controller TU2C-LINK/TCC-LINK compatibel

Modelnaam

---

## TCB-SC640U-E



### Multilingual installation manuals and owner's manual



[Български] Изтегляне на Ръководство за монтаж и Ръководство на потребителя / [Česky] Stažení Instalační příručky a Uživatelské příručky / [Dansk] Download af installationsvejledning og brugervejledning / [Deutsch] Installationshandbuch und Bedienungsanleitung herunterladen / [Ελληνικά] Λήψη εγχειριδίου εγκατάστασης και εγχειριδίου κατόχου / [English] Installation manual and Owner's manual Download / [Español] Descarga del Manual de instalación y del Manual del propietario / [Eesti] Paigaldusjuhendi ja kasutusjuhendi allalaadimine / [Suomi] Asennusohjeiden ja käyttöohjeiden lataaminen / [Français] Téléchargement du manuel d'installation et du manuel du propriétaire / [Hrvatski] Preuzimanje Instalacijskog priručnika i Vlasničkog priručnika. / [Magyar] Telepítési kézikönyv és Felhasználói kézikönyv letöltése / [Italiano] Download del Manuale di installazione e del Manuale dell'utilizzatore / [한국어] 설치 설명서 및 사용자 설명서 다운로드 / [Latviešu] Uzstādīšanas rokasgrāmatas un lietotāja rokasgrāmatas lejupielāde / [Norsk] Nedlasting av installasjonsveiledning og bruksanvisning / [Nederlands] Installatiehandleiding en Handleiding downloaden / [Polski] Pobieranie Instrukcji instalacyjnej oraz Instrukcji użytkownika / [Português] Download do Manual de instalação e Manual do Proprietário / [Română] Descărcarea Manualului de instalare și a Manualului proprietarului / [Русский] Скачать Руководство по установке и Руководство пользователя / [Slovensky] Stiahnutie Montážnej príručky a Uživatelskej príručky / [Slovenščina] Prenos navodil za montažo in navodil za uporabo / [Svenska] Nedladdning av installationshandbok och bruksanvisning / [Türkçe] Kurulum kılavuzu ve Kullanıcı kılavuzu indirme / [中文] 安装手册和用户手册下载 / [عربي] دليل التثبيت ودليل المالك تنزيل

<https://www.toshiba-carrier.co.jp/global/manual/tcb-sc640u.htm>

- Bedankt voor de aankoop van dit centrale bedieningsapparaat.
- Als u dit product veilig en correct wilt gebruiken, lees deze bedieningshandleiding dan zorgvuldig voor gebruik en zorg ervoor dat u de inhoud volledig begrijpt.  
In het bijzonder, lees de „Voorzorgsmaatregelen voor veiligheid”.
- Zorg er na het lezen van deze handleiding voor dat u deze op een plaats bewaart waar de gebruiker van de Unit deze altijd kan bekijken.

# Inhoudsopgave

<b>1</b>	<b>Snelstartgids</b>	<b>4</b>
1-1.	Airconditioner	4
1-2.	Lucht/water-warmtepomp	4
<b>2</b>	<b>Voorzorgsmaatregelen voor veiligheid</b>	<b>5</b>
<b>3</b>	<b>Voor gebruik</b>	<b>7</b>
	<b>Stelsysteemconfiguraties</b>	<b>7</b>
	<b>Namen en functies van elk onderdeel</b>	<b>8</b>
	Bedieningspaneelgedeelte	8
	Symboollijst (Airconditioner)	9
	Symboollijst (Lucht/water-warmtepomp)	10
	LCD-schermgedeelte (Algemeen)	11
	LCD-schermgedeelte (Airconditioner)	12
	LCD-schermgedeelte (Lucht/water-warmtepomp)	14
	<b>Schermen wijzigen (Airconditioner)</b>	<b>15</b>
	<b>Schermen wijzigen (Lucht/water-warmtepomp)</b>	<b>16</b>
	<b>De klok instellen (Klok)</b>	<b>17</b>
	<b>De eerste dag van de week wijzigen (Eerste dag)</b>	<b>19</b>
<b>4</b>	<b>Standaard gebruik</b>	<b>20</b>
4-1.	Airconditioner	20
	<b>Start/stop bediening</b>	<b>20</b>
	Start/stop werking van alle airconditioners	20
	Start/stop werking van alle airconditioners in een Zone	21
	Start/Stop bediening van een individuele airconditioner	22
	<b>De lucht/water-warmtepompinstellingen veranderen (Ingestelde temperatuur, Werkingsmodus, Ventilatorsnelheid en Louver)</b>	<b>23</b>
	<b>Het werkingsschema instellen</b>	<b>24</b>
	<b>Wijzigen van het werkingsschema (Bedienschema act./deact. en Bedienschema instellingen)</b>	<b>26</b>
	De details van de Weekschema-instellingen wijzigen	26
	Het werkingsschema kopiëren	29
	Het werkingsschema verwijderen	30
	De details van Weekschema-instellingen speciale dag wijzigen	31
	<b>De energiebesparingstimer wijzigen (Energiebesparingstimer)</b>	<b>32</b>
	De details van de Energiebesparingstimerinstellingen wijzigen	32
	De energiebesparingstimer kopiëren	33
	De energiebesparingstimer wissen	34
4-2.	Lucht/water-warmtepomp	35
	<b>Start/stop bediening</b>	<b>35</b>
	Start/stop de werking van alle lucht/water-warmtepompen	35

Start/stop de werking van alle lucht/water-warmtepompen in een zone . . . . .	36
Start/stop de werking van een individuele lucht/water-warmtepomp . . . . .	37
<b>De lucht/water-warmtepompinstellingen veranderen (Ingestelde temperatuur, Werkingsmodus). . . . .</b>	<b>38</b>
<b>Het werkingsschema instellen . . . . .</b>	<b>39</b>
<b>Wijzigen van het werkingsschema (Bedienschema act./deact. en Bedienschema instellingen) . . . . .</b>	<b>41</b>
De details van de Weekschema-instellingen wijzigen . . . . .	41
Het werkingsschema kopiëren . . . . .	44
Het werkingsschema verwijderen . . . . .	45
De details van Weekschema-instellingen speciale dag wijzigen . . . . .	46
<b>5 Verschillende functies. . . . .</b>	<b>47</b>
<b>5-1. Airconditioner . . . . .</b>	<b>47</b>
<b>De werkingdetails instellen. . . . .</b>	<b>47</b>
Bewerking na filterreiniging (Reset filtersymbool) . . . . .	48
Stelt de ventilatiefunctie, de ventilatiemodus en de ventilatorsnelheid in (Ventilatie). . . . .	49
Beperk de uitvoer van de airconditioner (Energiebesparing IN). . . . .	51
Vergrendeling van de lokale afstandsbediening (Toetsvergrendeling). . . . .	52
Alle louverinstellingen in de groep in één keer maken (Louver instell.in een groep) . . . . .	53
<b>5-2. Lucht/water-warmtepomp . . . . .</b>	<b>54</b>
<b>De werkingdetails instellen. . . . .</b>	<b>54</b>
Auto mode . . . . .	55
Vorst beveiliging . . . . .	55
Legionella . . . . .	56
Nachtverlaging . . . . .	56
Unitinformatie . . . . .	57
<b>6 Beheerdersmenu . . . . .</b>	<b>58</b>
Het hernoemen van een zone (Zone naam instellingen) . . . . .	58
De schermweergave wijzigen (Schermweergave instellingen) . . . . .	59
Wijzigen van een knopbediening (knopinstellingen). . . . .	60
De Controle-/Meldinggeschiedenis controleren (Controle/Melding geschie.) . . . . .	62
Het beheerderswachtwoord wijzigen (Admin. wachtwoord instell.) . . . . .	63
Controle van de apparaatinformatie (Informatie) . . . . .	63
<b>7 Problemen oplossen . . . . .</b>	<b>64</b>
<b>8 Bijlage. . . . .</b>	<b>65</b>
Specificaties . . . . .	65
Functielijst (Airconditioner) . . . . .	65
Functielijst (Lucht/water-warmtepomp). . . . .	66

# 1 Snelstartgids

## 1-1. Airconditioner

Standaard gebruik	
Starten/stoppen van de airconditioner	→ „Start/stop bediening” (P.20)
Om de ingestelde temperatuur te wijzigen	→ „De lucht/water-warmtepompinstellingen veranderen (Ingestelde temperatuur, Werkingsmodus, Ventilatorsnelheid en Louver)” (P.23)
Om de bedrijfsmodus te wijzigen (Koelen, Verwarm, Auto, Drogen of Circulat.)	→ „De lucht/water-warmtepompinstellingen veranderen (Ingestelde temperatuur, Werkingsmodus, Ventilatorsnelheid en Louver)” (P.23)

Geavanceerd gebruik <small>Gebruik indien nodig de volgende functies.</small>	
Om de start/stop-bediening te reserveren	→ „Het werkingsschema instellen” (P.24)
Om het Filtersymbool te annuleren na het reinigen van het filter	→ „Bewerking na filterreiniging (Reset filtersymbool)” (P.48)
Om de Lucht-lucht warmteuitwisseling te bedienen	→ „Stelt de ventilatiefunctie, de ventilatiemodus en de ventilatorsnelheid in (Ventilatie)” (P.49)
Om energiebesparende instellingen te maken	→ „Beperk de uitvoer van de airconditioner (Energiebesparing IN)” (P.51)
Om de werking van de lokale afstandsbediening te beperken	→ „Vergrendeling van de lokale afstandsbediening (Toetsvergrendeling)” (P.52)

## 1-2. Lucht/water-warmtepomp

Standaard gebruik	
Om de werking van de lucht/water-warmtepomp te starten/stoppen	→ „Start/stop bediening” (P.35)
Om de ingestelde temperatuur te wijzigen	→ „De lucht/water-warmtepompinstellingen veranderen (Ingestelde temperatuur, Werkingsmodus)” (P.38)
Om de bedrijfsmodus te wijzigen (Koelen, Verwarm)	→ „De lucht/water-warmtepompinstellingen veranderen (Ingestelde temperatuur, Werkingsmodus)” (P.38)

Geavanceerd gebruik <small>Gebruik indien nodig de volgende functies.</small>	
Om de start/stop-bediening te reserveren	→ „Het werkingsschema instellen” (P.39)
Om de werking van de lokale afstandsbediening te beperken	→ „Vergrendeling van de lokale afstandsbediening (Toetsvergrendeling)” (P.52)



## 2 Voorzorgsmaatregelen voor veiligheid

Dit gedeelte geeft uitleg over voorzorgsmaatregelen voor de veiligheid die u moet volgen om letsel voor de gebruiker of andere personen en materiële schade te voorkomen.

„Beschrijving display” verklaart de classificatie van de mate van letsel of schade die kan optreden als de unit verkeerd wordt behandeld, terwijl „Beschrijving symbool” de betekenis van de symbolen aangeeft.

### Beschrijving display

#### WAARSCHUWING


Verwijst naar „inhoud die naar verwachting leidt tot de dood of ernstig letsel (\*1) voor de gebruiker in geval van onjuiste hantering”.

#### LET OP


Verwijst naar „inhoud die naar verwachting leidt tot licht letsel (\*2) voor de gebruiker of materiële schade (\*3) in geval van onjuiste hantering”.

### Beschrijving symbool



 geeft verboden handelingen aan. Specifiek verboden inhoud wordt aangegeven met een afbeelding en/of tekst in of bij het symbool.



 geeft instructies aan die moeten worden gevolgd. De eigenlijke inhoud van de instructies wordt aangegeven met een afbeelding en/of tekst in of naast het symbool.



\* 1: Ernstig letsel verwijst naar blijvende nawerkingen zoals blindheid, verwonding, brandwonden (hoge temperatuur/lage temperatuur), elektrische schok, botbreuk of vergiftiging, enz. en letsels waarvoor een ziekenhuisopname/langdurige ambulante behandeling nodig is.

\* 2: Licht letsel verwijst naar verwondingen, brandwonden of elektrische schokken, enz. waarvoor geen ziekenhuisopname of langdurige ambulante behandeling nodig is.

\* 3: Materiële schade verwijst naar uitgebreide schade met betrekking tot huizen, huisraad, veestapel of huisdieren, enz.

## WAARSCHUWING




### Voorzorgsmaatregelen bij de installatie

 Installatie aanvragen	<p><b>Vraag de dealer bij wie u het apparaat heeft gekocht of een professional voor installatiewerkzaamheden.</b> De installatie vereist gespecialiseerde technische expertise. Als u probeert de installatiewerkzaamheden zelf uit te voeren en de werkzaamheden verkeerd uitvoert, kan dit brand, een elektrische schok of letsel veroorzaken.</p>	 Gebruik gespecificeerde producten	<p><b>Gebruik een opgegeven TOSHIBA airconditioning.</b> Zorg dat u een opgegeven TOSHIBA airconditioning gebruikt. Het gebruik van andere dan de gespecificeerde producten kan leiden tot brand, een elektrische schok of waterlekage. Vraag ook een professional voor installatiewerkzaamheden.</p>
--	--	--	---

### Voorzorgsmaatregelen voor gebruik

 Verboden	<p><b>Bedien de schakelaars niet met natte handen.</b> Dit kan leiden tot een elektrische schok of storing.</p>	 Verboden	<p><b>Maak het centrale bedieningsapparaat niet nat.</b> Zorg ervoor dat het centrale bedieningsapparaat niet nat wordt. Dit kan leiden tot brand, een elektrische schok of storing.</p>
 Verplicht	<p><b>Schakel het apparaat uit als u iets ongewoons opmerkt (brandgeur enz.).</b> Als u het apparaat verder blijft gebruiken, kan dit leiden tot brand of een elektrische schok. Neem contact op met de dealer bij wie u het product hebt gekocht.</p>	 Verplicht	<p><b>Gebruik geen andere voedingsbron dan het gespecificeerde model.</b> Als u een andere voedingsbron dan het gespecificeerde model gebruikt, kan dit leiden tot brand of storing. Gebruik AC220-240V.</p>




### Voorzorgsmaatregelen voor verplaatsing/repairatie

 Verboden	<p><b>Bouw het apparaat niet om.</b> Dit kan leiden tot brand of een elektrische schok.</p>	 Verzoek	<p><b>Vraag de dealer bij wie u het apparaat heeft gekocht om reparatie.</b> Onjuiste reparatie kan leiden tot brand of een elektrische schok.</p>
 Verzoek tot verplaatsing	<p><b>Neem contact op met een specialist of de dealer bij wie u het apparaat hebt gekocht om de airconditioner te verplaatsen en opnieuw te installeren.</b> Onjuiste installatie kan brand, elektrische schokken of verwondingen veroorzaken.</p>		

 **LET OP**
**Voorzorgsmaatregelen bij de installatie**

 Controleer de installatieplaats	<b>Installeer het apparaat niet op plaatsen met een hoge vochtigheidsgraad of trillingen.</b> Dit kan leiden tot een storing.	 Controleer de installatieplaats	<b>Niet installeren in direct zonlicht of in de buurt van warmtebronnen.</b> Dit kan leiden tot een storing.
 Controleer de installatieplaats	<b>Installeer het apparaat niet op plaatsen waar lawaai wordt geproduceerd.</b> Dit kan leiden tot een onjuiste werking.	 Controleer de installatieplaats	<b>Installeer dit product niet op een plaats waar brandbaar gas kan lekken.</b> Lekkage en ophoping van gas rondom het product kan brand veroorzaken.
 Controleer de installatieplaats	<b>Gebruik dit toestel niet op plaatsen waar kinderen aanwezig kunnen zijn.</b>		

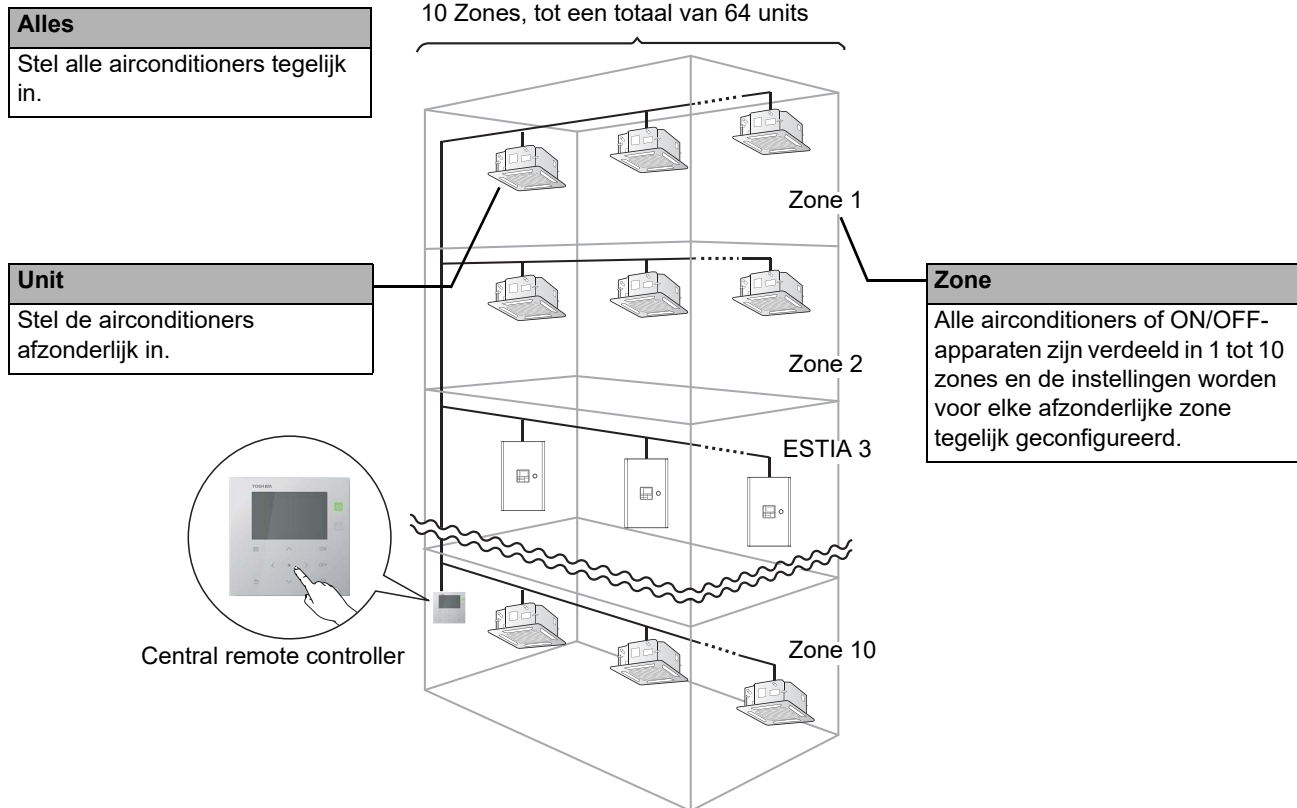
**Voorzorgsmaatregelen voor gebruik**

 Verboden	<b>Laat het product niet vallen en stel het niet bloot aan sterke schokken.</b> Dit kan leiden tot een storing.	 Schakel het apparaat uit als u iets ongewoons opmerkt	<b>Als dit product niet goed werkt, schakelt u de oorspronkelijke voeding uit en neemt u contact op met de dealer bij wie u het product hebt gekocht om te vragen of het kan worden gerepareerd.</b> Het apparaat in een abnormale toestand blijven gebruiken kan leiden tot brand of een elektrische schok.
 Instructies	<b>Schakel de aardlekschakelaar uit bij reiniging en controle van het apparaat.</b> Doet u dit niet, dan kan dit leiden tot letsel.		

# 3 Voor gebruik

## Systemconfiguraties

De systeemconfiguraties die deze unit kan bedienen zijn als volgt:

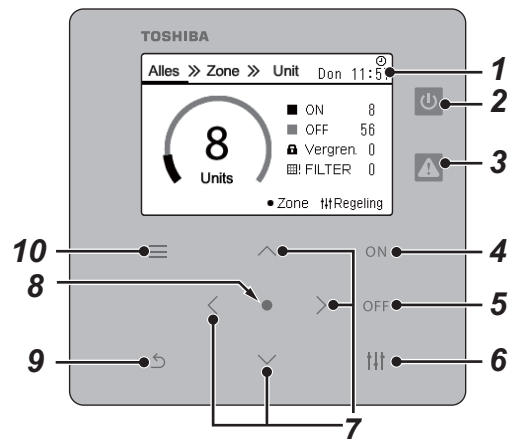


- De controle kan in drie verschillende eenheden worden uitgeoefend: Alles, Zone en Unit.
- Tot 10 zones kunnen worden geregeld.
- Er kunnen maximaal 64 units (airconditioners en ON/OFF-apparaten) worden aangestuurd.
- ON/OFF-apparaat: Een apparaat waarvan de ingestelde temperatuur en de bedrijfsmodus niet kunnen worden geregeld of bewaakt.  
De belangrijkste apparaten zijn de lichtinstellingen, de Lucht-lucht warmteuitwisseling en de ventilator.

Elk scherm toont een weergavevoorbeeld. De inhoud van de weergave kan variëren met de gebruiksomgevingsinstellingen.



















## Namen en functies van elk onderdeel

### Bedieningspaneelgedeelte















Nr.	Naam	Functies
<b>1</b>	LCD-schermgedeelte (P.11)	
<b>2</b>	Uitvoeringslampje	Licht op tijdens gebruik en gaat uit wanneer gestopt. * Het Uitvoeringslampje gaat branden als een van de airconditioners in werking is en gaat uit als alle airconditioners zijn gestopt.
<b>3</b>	Controlelampje	Licht rood op als een storing optreedt. Neem contact op met de dealer waar u de unit heeft gekocht.
<b>4</b>	[ON] toets	Indrukken om te starten.
<b>5</b>	[OFF] toets	Indrukken om te stoppen.
<b>6</b>	[↑↓] (Regeling) knop	Indrukken om het „Regeling”-scherm of het „Menu”-scherm weer te geven voor het regelen van airconditioners.
<b>7</b>	[←] [→] [←] [→] toetsen	Indrukken om het instellingsitem te selecteren.
<b>8</b>	[●] (Bevest.) knop	Indrukken wanneer u van scherm wisselt van Alles naar Zone naar Unit, of wanneer u een item selecteert en naar het volgende scherm gaat.
<b>9</b>	[↶] (Retour)-knop	Indrukken om terug te keren naar het vorige scherm.
<b>10</b>	[≡] (Menu) knop	Indrukken om het „Instellingen menu”-scherm weer te geven om de instellingen van de unit te configureren.

### Symboollijst (Airconditioner)

Nr.	Symbool	Beschrijving
1		Er is een afwijking opgetreden. Controleer met „Controle geschiedenis” (P.62) en neem contact op met de dealer bij wie u het product heeft gekocht.
2		Er is een meldingscode. Controleer met „Melding geschiedenis” (P.62).
3		Wordt weergegeven wanneer het tijd is om het filter te reinigen. (P.48)
4		Wordt weergegeven wanneer de voorbereiding voor de verwarming aan de gang is.
5		Wordt weergegeven wanneer de voorbereiding voor de bewerking aan de gang is.
6		De temperatuur die wordt verkregen van de binneneenheid wordt alleen weergegeven in het „Regeling”-scherm van de Unit.
7		Wordt weergegeven wanneer Energiebesparing IN is ingesteld. (P.51)
8		Wordt weergegeven wanneer deze unit is ingesteld op de Afstandsbed. Mode.*
9		Wordt weergegeven als de werking van de lokale afstandsbediening die op elke airconditioner is aangesloten, beperkt is. Voor details, zie „Vergrendeling van de lokale afstandsbediening (Toetsvergrendeling)” (P.52).
10		Wordt weergegeven wanneer Bypass is ingesteld.
11		Wordt weergegeven wanneer Automatisch is ingesteld.
12		Wordt weergegeven wanneer de Warmtewisselaar is ingesteld.
13		Wordt weergegeven wanneer een werkschema is ingesteld.
14		Wordt weergegeven wanneer het Noodsysteemsignaal (externe invoer) wordt gedetecteerd.*
15		Wordt weergegeven wanneer het Vermogensbeperkingssignaal (externe invoer) wordt gedetecteerd.*
16		Wordt weergegeven wanneer het Nachtbedrijfsignaal (externe invoer) wordt gedetecteerd.*
17		Wordt weergegeven wanneer het Vergrendelen-signaal (externe invoer) wordt gedetecteerd.*
18		Wordt weergegeven gedurende Zomertijd.

\* Zie de installatiehandleiding voor meer informatie.

### Symboollijst (Lucht/water-warmtepomp)

Nr.	Symbool	Beschrijving
1		Licht op wanneer heetwatertoevoer is geselecteerd.
2		Licht op tijdens Auto mode.
3		Licht op wanneer Vorst beveiliging actief is.
4		Licht op wanneer Legionella is ingesteld op "Aan" en heetwatertoevoer is geselecteerd.
5		Licht op wanneer Nachtverlaging is ingesteld op "Aan" en verwarming of koeling is geselecteerd.
6		Licht op wanneer heetwaterversterking actief is.
7		Licht op wanneer de compressor in werking is.
8		Licht op wanneer de elektrische verwarmers in de Hydro-unit tijdens het verwarmen wordt geactiveerd.
9		Licht op wanneer de elektrische cilinderwarming tijdens heetwatertoevoer wordt geactiveerd.
10		Licht op wanneer interne pomp 1 wordt aangedreven.
11		Licht op wanneer expansiepomp 2 wordt aangedreven.
12		Licht op wanneer een extra boiler of externe versterkende verwarmers de werking van de hittepomp ondersteunt.

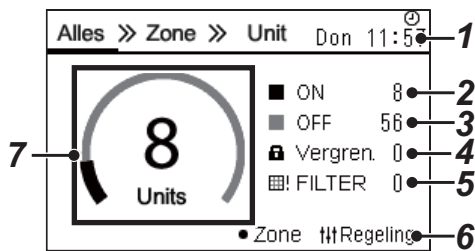
## LCD-schermgedeelte (Algemeen)

Er zijn „Alles“- , „Zone“- en „Unit“-schermen waarop u de werkingsstatus van elke zone kunt controleren, het „Regeling“-scherm waarop u de werkingsstatus kunt controleren en het „Menu“-scherm voor gedetailleerde instellingen.

Voor meer informatie over het schakelen tussen schermen, zie „Schermen wijzigen (Airconditioner)” (P.15).

### Alles-scherm

U kunt de werkingsstatus van alle airconditioners die worden bewaakt en gecontroleerd, controleren en regelen.

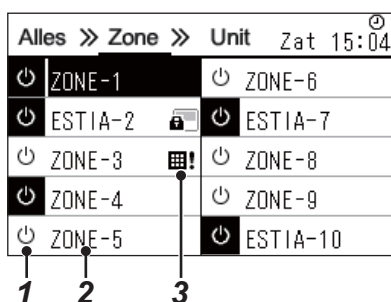


\* Voordat u dit apparaat gebruikt, moet u de Klok instellen.

Nr.	Functies
1	De tijd die is ingesteld in „Klok” wordt weergegeven. Er wordt een pictogram weergegeven boven de Klok.
2	Het aantal in werking zijnde airconditioners (inclusief ON/OFF-apparaten) wordt weergegeven.
3	Het aantal gestopte airconditioners (inclusief ON/OFF-apparaten) wordt weergegeven.
4	Het aantal airconditioners waarvan de werking wordt beperkt door „Toetsvergrendeling” wordt weergegeven.
5	Het aantal airconditioners met filterreinigingsindicaties wordt weergegeven. : Als er een abnormaliteit optreedt, verandert het display in het aantal abnormale airconditioners. : Als er een melding verschijnt, verandert het display in het aantal airconditioners waarvoor de melding is gedaan.
6	De bedieningshandleiding van de knop wordt weergegeven.
7	Het aantal in werking zijnde airconditioners (inclusief ON/OFF-apparaten) wordt weergegeven door de ON/OFF-meter. Het aantal airconditioners in werking wordt aangegeven door het cijfer aan de binnenkant van de ON/OFF-meter.

### Zone-scherm

U kunt de werkingsstatus in zone-units controleren en regelen. U kunt ook controleren of er sprake is van afwijkingen en of het filter moet worden gereinigd.

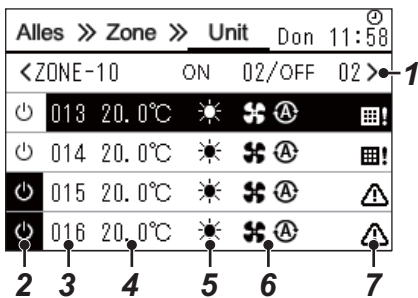


Nr.	Functies
1	De werkingsstatus van de Zone wordt weergegeven. Als u een airconditioner in de Zone aandrijft, wordt  weergegeven. Als alle airconditioners zijn gestopt, wordt  weergegeven.
2	De naam van de Zone wordt weergegeven.
3	De volgorde van weergaveprioriteit is als volgt. Controle > Melding > Filter > Vergren. : Wordt weergegeven wanneer er een abnormale airconditioner is. : Wordt weergegeven als er een airconditioner is waarvoor een melding is afgegeven. : Wordt weergegeven wanneer er een airconditioner is waarvan het filter moet worden gereinigd. : Wordt weergegeven wanneer „Toetsvergrendeling” is ingesteld.

## LCD-schermgedeelte (Airconditioner)

### Unit-scherm

U kunt de werkingsstatus van de airconditioners in elke Zone afzonderlijk controleren en regelen. Ook kunt u de ingestelde temperatuur en andere statussen controleren, evenals of er sprake is van afwijkingen en of het filter moet worden gereinigd.

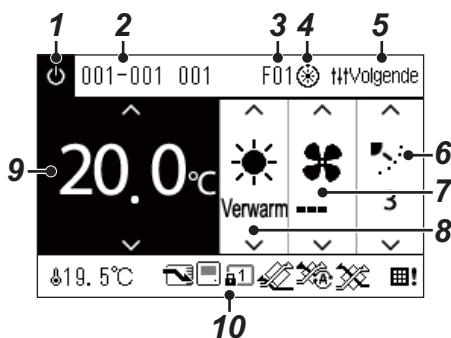


Nr.	Functies
1	De naam van de Zone die op het scherm wordt weergegeven en het aantal airconditioners dat in de Zone in werking is/wordt gestopt, worden weergegeven.
2	De bedieningsstatus wordt weergegeven. Tijdens de werking wordt  weergegeven, wanneer gestopt wordt  weergegeven.
3	De geregistreerde apparaten worden in oplopende volgorde van de centrale regelingsadressen weergegeven.
4	De insteltemperatuur wordt weergegeven.
5	De werkingsmodus wordt weergegeven.
6	De ventilatorsnelheid wordt weergegeven.
7	: Wordt weergegeven wanneer „Toetsvergrendeling” is ingesteld. De volgorde van weergaveprioriteit is als volgt. Controle > Melding > Filter : Wordt weergegeven voor een abnormale airconditioner. : Wordt weergegeven voor een airconditioner waarvoor een melding is afgegeven. : Wordt weergegeven wanneer er een airconditioner is waarvan het filter moet worden gereinigd.

### Regelscherm

U kunt de inhoud van de instelling controleren en wijzigen door Alles, door Zone of door Unit.

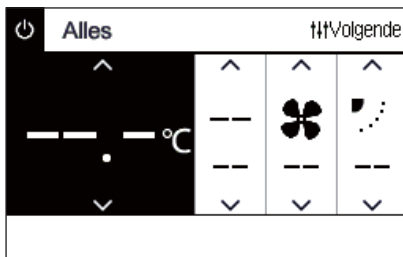
Druk op [↑↑] (Regeling) op het scherm „Alles”, het scherm „Zone” of het scherm „Unit” om elk „Regeling”-scherm weer te geven.



Nr.	Functies
1	De bedieningsstatus wordt weergegeven. Tijdens de werking wordt  weergegeven, wanneer gestopt wordt  weergegeven.
2	Het momenteel weergegeven regelbereik (Alles, Zone of Unitadres (Lijn - Binnen Centrale bediening)) wordt weergegeven.
3	Als er een afwijking is, wordt een foutcode weergegeven in letters en cijfers. Als er een melding is, wordt er een meldingscode als nummer weergegeven. Neem contact op met de dealer bij wie u het product hebt gekocht.
4	Weergegeven gedurende voorbereiding. : De voorbereiding voor de bewerking is bezig. : De voorbereiding voor de verwarming is in volle gang.
5	De bedieningshandleiding van de knop wordt weergegeven.
6	U kunt de louver controleren en wijzigen.
7	U kunt de ventilatorsnelheid controleren en wijzigen. (P.23)
8	U kunt de werkingsmodus controleren en wijzigen. (P.23)
9	U kunt de ingestelde temperatuur controleren en wijzigen. (P.23)
10	Het pictogram van de bedieningsstatus wordt weergegeven. Ook wordt de bedieningshandleiding van de knop weergegeven bij het wijzigen van de ingestelde temperatuur of een andere instelling. Zie de lijst met pictogrammen (P.9) voor de weergegeven pictogrammen.



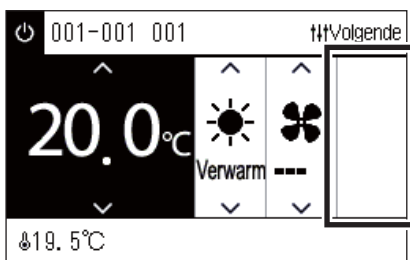
◆ Wanneer „--“ wordt weergegeven op het „Regeling“-scherm van Alles of Zone



Wordt weergegeven als de instellingen van de airconditioner niet overeenkomen.

- Wanneer u de instellingen op het „Regeling“-scherm van Alles of Zone hebt geconfigureerd, maar er is een airconditioner waarvan de instellingen ongeldig worden omdat er geen overeenkomstige functie is.
- Wanneer u een individuele instelling hebt gewijzigd met de lokale afstandsbediening na het wijzigen van de instellingen op het „Regeling“-scherm van Alles of Zone.
- Als u op [ ● ] (Bevest.) drukt terwijl „--“ wordt weergegeven, wordt de airconditioner niet ingesteld.

◆ Wanneer er een lege plek wordt weergegeven op het „Regeling“-scherm van de unit

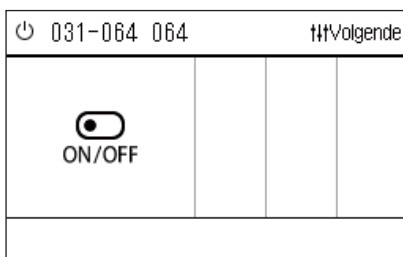


Een lege plek wordt weergegeven als er een functie is waarvan de instellingen niet kunnen worden gewijzigd.

Het scherm links is een voorbeeld van een model met vaste louwer.

Lege ruimten kunnen niet worden geselecteerd met behulp van [<] of [>].

◆ Wanneer het volgende wordt weergegeven op het „Regeling“-scherm van de unit



De Lucht-lucht warmteuitwisseling of de algemene besturingsinterface wordt geregistreerd.

De enige mogelijke handeling is starten/stoppen.

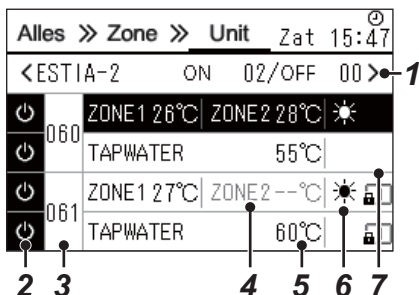
Wanneer de Lucht-lucht warmteuitwisseling is geregistreerd, kunt u „Ventilatie“ instellen in het scherm „Menu“.





## LCD-schermgedeelte (Lucht/water-warmtepomp)

Zie "Schermen wijzigen (Lucht/water-warmtepomp)" (P.16) voor instructies over hoe u tussen elk scherm kunt schakelen.

### Unit-scherm

U kunt de werkingsstatus van de lucht/water-warmtepompen binnen elke zone afzonderlijk controleren en regelen. U kunt ook andere omstandigheden controleren, zoals de ingestelde temperatuur en de aanwezigheid of afwezigheid van afwijkingen.

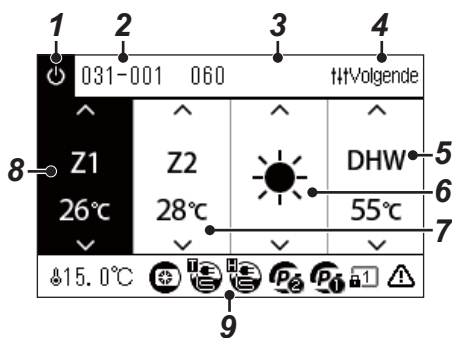




Nr.	Functies
1	De naam van de zone die op het scherm wordt weergegeven en het aantal lucht/water-warmtepompen dat in de zone in werking is/worden gestopt, worden weergegeven.
2	De bedieningsstatus wordt weergegeven. Tijdens de werking wordt  weergegeven, wanneer gestopt wordt  weergegeven.
3	De geregistreerde apparaten worden in oplopende volgorde van de centrale regelingsadressen weergegeven.
4	Indien uitgeschakeld, worden de items grijs weergegeven.
5	De insteltemperatuur wordt weergegeven.
6	De werkingsmodus wordt weergegeven.
7	De volgorde van weergaveprioriteit is als volgt. Controle > Vergren.  : Weergegeven voor een abnormale lucht/water-warmtepomp.  : Wordt weergegeven wanneer „Toetsvergrendeling” is ingesteld.

### Regelscherm

U kunt de inhoud van de instelling controleren en wijzigen door Alles, door Zone of door Unit.

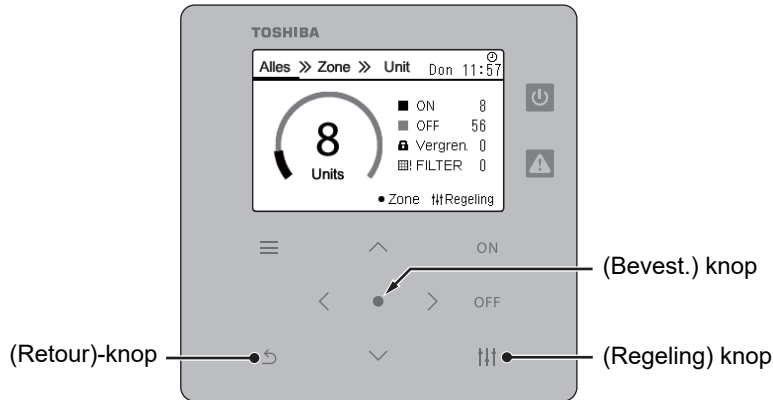
Druk op [↑↑] (Regeling) op het scherm „Alles”, het scherm „Zone” of het scherm „Unit” om elk „Regeling”-scherm weer te geven.



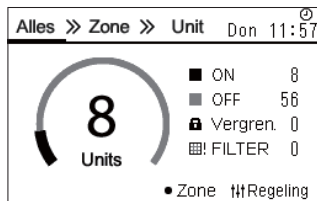
Nr.	Functies
1	De bedieningsstatus wordt weergegeven. Tijdens de werking wordt  weergegeven, wanneer gestopt wordt  weergegeven.
2	Het momenteel weergegeven regelbereik (Alles, Zone of Unitadres (Lijn - Binnen Centrale bediening)) wordt weergegeven.
3	Als er een afwijking is, wordt een foutcode weergegeven in letters en cijfers. Neem contact op met de dealer bij wie u het product hebt gekocht.
4	De bedieningshandleiding van de knop wordt weergegeven.
5	U kunt de ingestelde temperatuur van het huishoudelijk tapwater (DHW) controleren of wijzigen. (P.38)
6	U kunt de werkingsmodus controleren en wijzigen. (P.38)
7	U kunt de ingestelde temperatuur van ZONE2 (Z2) controleren en wijzigen.
8	U kunt de ingestelde temperatuur van ZONE1 (Z1) controleren en wijzigen.
9	Het pictogram van de bedieningsstatus wordt weergegeven. Ook wordt de bedieningshandleiding van de knop weergegeven bij het wijzigen van de ingestelde temperatuur of een andere instelling. Zie de lijst met pictogrammen (Lucht/water-warmtepomp) (P.10) voor de weergegeven pictogrammen.

# Schermen wijzigen (Airconditioner)

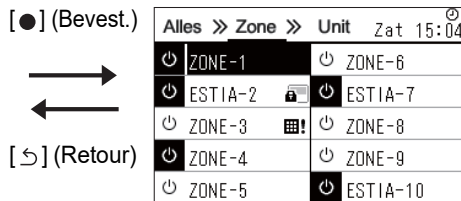
Om te wisselen tussen de schermen Alles, Zone en Unit en om elk „Regeling” scherm en „Menu” scherm weer te geven, bedient u de toetsen als volgt:



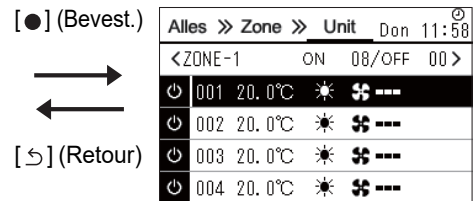
### Alles-scherm



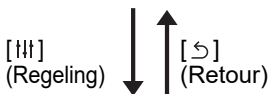
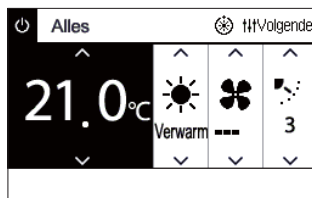
### Zone-scherm



### Unit-scherm



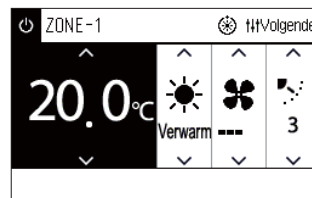
### Alles: Regeling-scherm



### Alles: Menu-scherm



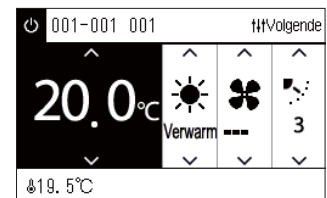
### Zone: Regeling-scherm



### Zone: Menu-scherm



### Unit: Regeling-scherm

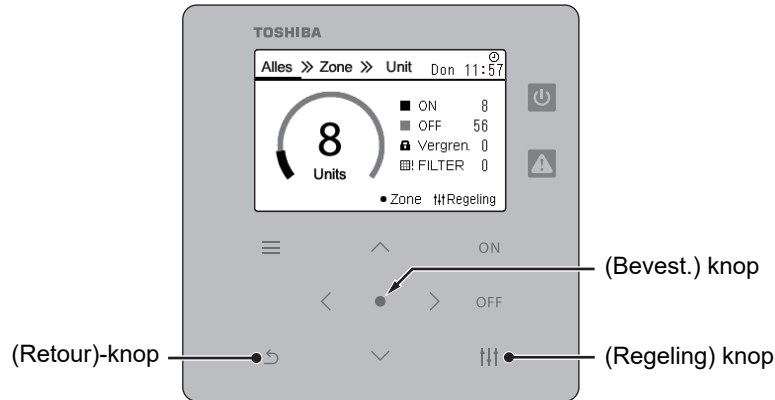


### Unit: Menu-scherm

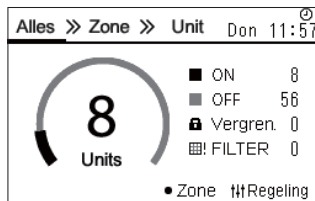


## Schermen wijzigen (Lucht/water-warmtepomp)

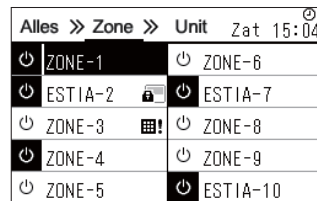
Om te wisselen tussen de schermen Alles, Zone en Unit en om elk „Regeling” scherm en „Menu” scherm weer te geven, bedient u de toetsen als volgt:



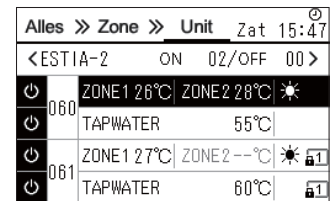
### Alles-scherm



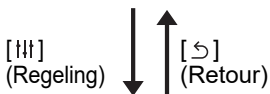
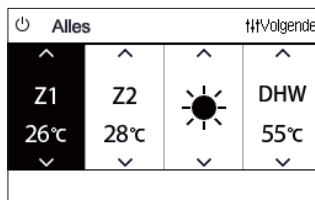
### Zone-scherm



### Unit-scherm



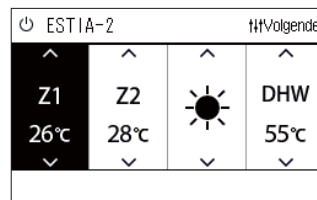
### Alles: Regeling-scherm



### Alles: Menu-scherm



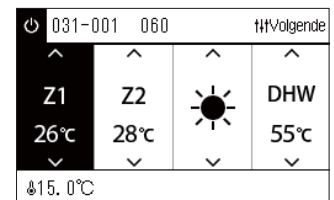
### Zone: Regeling-scherm



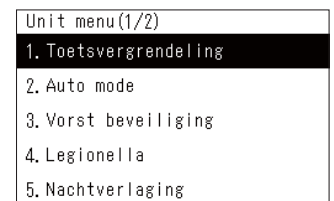
### Zone: Menu-scherm



### Unit: Regeling-scherm



### Unit: Menu-scherm



## De klok instellen (Klok)

### • VEREISTEN

De klok moet worden ingesteld voordat u deze central remote controller gaat gebruiken.

Als de klok niet is ingesteld, knippert de klokweergave en werkt het schema niet.

Als de klok niet is ingesteld, zal met de Controlecode-/Meldingscodegeschiedenis niet de juiste tijd worden opgenomen.

### Klok

Klok Instellingen
1. Klok
2. Zomertijd

Klok				
Jaar	Maand	Dag	Tijd	
^	^	^	^	^
2020	01	01	00	: 00
v	v	v	v	v
• Bevest.    ↩ Retour				

**1** Selecteer „Klok” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Klok Instellingen” wordt weergegeven.

**2** Selecteer „Klok” in het scherm „Klok Instellingen” en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Klok”-scherm wordt weergegeven.

**3** Verplaats de cursor met [<] en [>], wijzig jaar, maand, dag en tijd met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Klok Instellingen” wordt opnieuw weergegeven.

### • OPMERKING

- Als de klok niet is ingesteld, knippert de klok die rechtsboven in het scherm Alles, Zone of Unit wordt weergegeven.
- De bewaartermijn in geval van een stroomstoring is ongeveer 3 dagen.
- Als er gedurende langere tijd geen stroom wordt toegevoerd, wordt de klok geïnitieerd naar „2020 01 01 00:00”.

## Zomertijd

Klok Instellingen
1. Klok
<b>2. Zomertijd</b>

Zomertijd
<b>1. Tijd veranderen</b> <OFF>
2. Start datum
<03/29 01:00>
3. Eind datum
<10/25 02:00>

### ◆ Tijd veranderen

Tijd veranderen
ON
<b>● OFF</b>

### ◆ Start datum / Eind datum

Voorbeeld: Start datum

Start datum			
	Maand	Dag	Tijd
	^	^	^
	<b>03</b>	29	01 : 00
	v	v	v
	● Bevest.   ↩ Retour		

- 1** Selecteer „Klok” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Klok Instellingen” wordt weergegeven.

- 2** Selecteer „Zomertijd” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Zomertijd”-scherm wordt weergegeven.

- 1** In het scherm „Zomertijd” selecteert u „Tijd veranderen” en drukt u vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Tijd veranderen” wordt weergegeven.

- 2** Selecteer „ON” of „OFF” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Als „ON” is ingesteld en de tijd ingesteld in „Start datum” is bereikt, wordt de klok 1 uur vooruit gezet.

Wanneer de tijd ingesteld in „Eind datum” is bereikt, wordt de klok teruggezet naar de oorspronkelijke tijd.

- Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „Zomertijd”-scherm opnieuw weergegeven.
- Tijdens de „Zomertijd”-periode wordt ☀ boven de klok weergegeven.

- 1** Selecteer in het scherm „Zomertijd” „Start datum” en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Start datum” wordt weergegeven.

- 2** Verplaats de cursor met [<] en [>], wijzig de maand, dag en tijd met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Zomertijd”-scherm wordt opnieuw weergegeven.

## De eerste dag van de week wijzigen (Eerste dag)

Stel de eerste dag van de week in die moet worden weergegeven in de schermen „Wekelijkse weergave”, „Weekschema” en andere schermen van het werkingsschema.

Weekschema instellingen
1. Bedienschema act./deact.
2. Bedienschema instellingen
3. Energiebesparingstimer
<b>4. Eerste dag</b>

**1** Selecteer „Weekschema instellingen” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Weekschema instellingen” wordt weergegeven.

**2** Selecteer „Eerste dag” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Eerste dag” wordt weergegeven.

Eerste dag
<input checked="" type="radio"/> Zondag
<input type="radio"/> Maandag

**3** Selecteer een dag van de week met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

De geselecteerde dag van de week wordt ingesteld.

- Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „Weekschema instellingen”-scherm opnieuw weergegeven.
- Standaard is „Zondag” ingesteld.

Voorbeeld: Bedienschema-instellingen en „Wekelijkse weergave”-scherm

Eerste dag		ZONE-1							†† Week	
	Zon	Maa	Din	Woe	Don	Vri	Zat			
Aug	9	10	11	12	13	14	15			
9~	○	○	○	○	○	○	○			
▼										
	○ Act.	× Deact.	◇ Speciale dag							

# 4 Standaard gebruik

## 4-1. Airconditioner

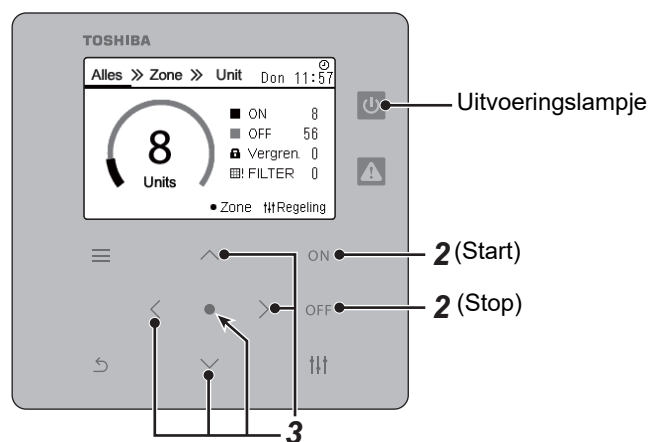
In dit gedeelte worden veelgebruikte functies uitgelegd, zoals het starten/stoppen van de airconditioning en het instellen van de temperatuur of de werkingsmodus.

### Start/stop bediening

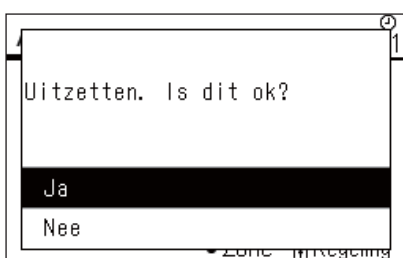
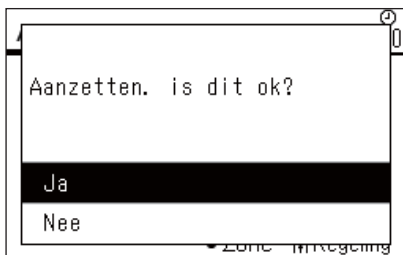
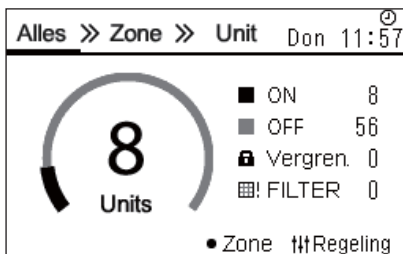
#### ! LET OP

Schakel de stroomonderbreker altijd uit als het product tijdens gebruik defect raakt als gevolg van bliksem of draadloze stroom, enz. (Oorzaak van storing)

### Start/stop werking van alle airconditioners



#### 1 Geef het scherm „Alles” weer. (P.15)



#### Om te beginnen

##### 2 Druk op [ON].

Het bevestigingsscherm wordt weergegeven.

##### 3 Druk op [^] [V] om „Ja” te selecteren en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Alle airconditioners beginnen te werken, en de Uitvoeringslampje gaat branden.

#### Om te stoppen

##### 2 Druk op [OFF].

Het bevestigingsscherm wordt weergegeven.

##### 3 Druk op [^] [V] om „Ja” te selecteren en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

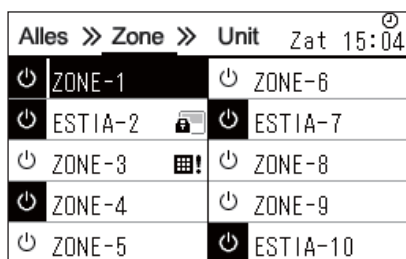
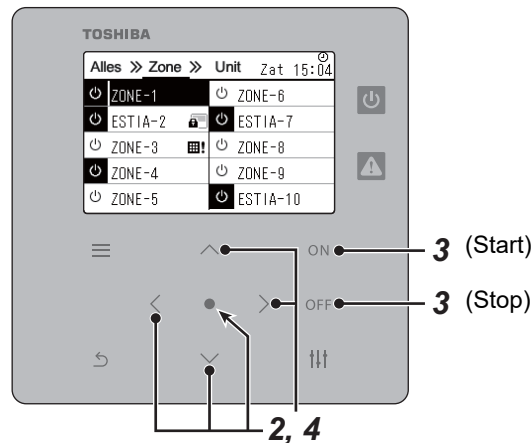
Alle airconditioners stoppen met werken, en de Uitvoeringslampje gaat uit.

#### • OPMERKING

- Stel indien nodig de temperatuur, de bedieningsmodus (koelen/verwarmen enz.), de vent.snelheid en de louver in. (P.23)
- Lucht/water-warmtepomp is niet inbegrepen in het regelingsdoel wanneer de werking in één keer wordt uitgevoerd.

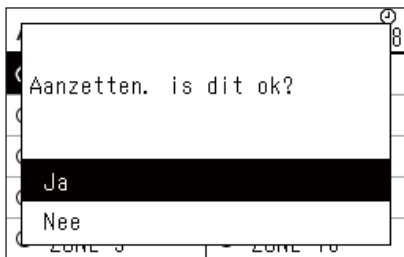


## Start/stop werking van alle airconditioners in een Zone



**1** Geef het „Zone”-scherm weer. (P.15)

**2** Druk op [^] [v] [<] [>] om een Zone te selecteren.  
De geselecteerde zone is gemarkeerd.





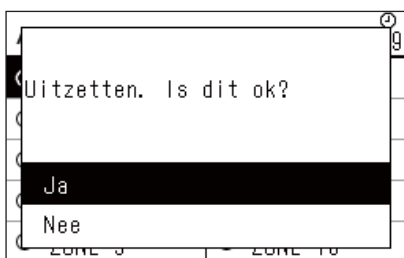
### Om te beginnen

**3** Druk op [ON].

Het bevestigingsscherm wordt weergegeven.

**4** Druk op [^] [v] om „Ja” te selecteren en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Alle airconditioners in de geselecteerde Zone starten en  verandert in .





### Om te stoppen

**3** Druk op [OFF].

Het bevestigingsscherm wordt weergegeven.

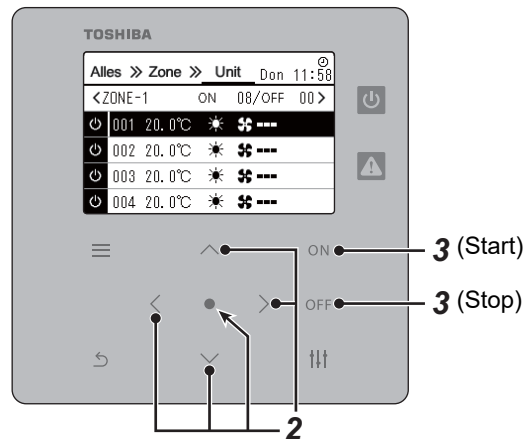
**4** Druk op [^] [v] om „Ja” te selecteren en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Alle airconditioners in de geselecteerde Zone stoppen en  verandert in .

### • OPMERKING

Stel indien nodig de temperatuur, de bedieningsmodus (koelen/verwarmen enz.), de vent.snelheid en de louver in. (P.23)

## Start/Stop bediening van een individuele airconditioner





Alles >> Zone >> Unit Don 11:58	
<ZONE-1	ON 08/OFF 00 >
001 20.0°C	☀️ 🌀 ---
002 20.0°C	☀️ 🌀 ---
003 20.0°C	☀️ 🌀 ---
004 20.0°C	☀️ 🌀 ---

**1** Geef het „Unit“-scherm weer. (P.15)

**2** Druk op [←] [→] om een Zone te selecteren en druk vervolgens op [^] [v] om een airconditioner te selecteren.



### Om te beginnen

**3** Druk op [ON].

De geselecteerde airconditioner begint te werken en  verandert in .

### Om te stoppen

**3** Druk op [OFF].

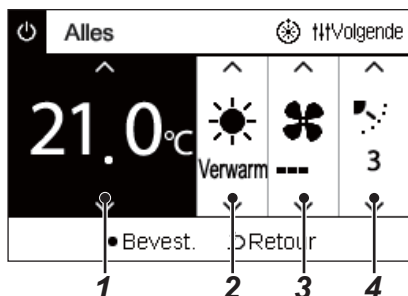
De geselecteerde airconditioner stopt met werken en  verandert in .

#### • OPMERKING

Stel indien nodig de temperatuur, de bedieningsmodus (koelen/verwarmen enz.), de vent.snelheid en de louver in. (P.23)

## De lucht/water-warmtepompinstellingen veranderen (Ingestelde temperatuur, Werkingsmodus, Ventilatorsnelheid en Louver)

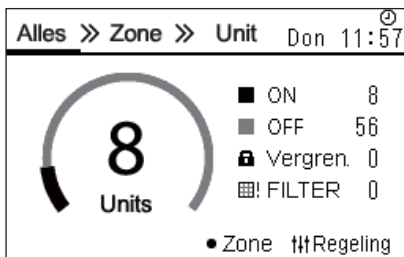
U kunt de ingestelde temperatuur, de bedrijfsmodus, de ventilatorsnelheid en de louver wijzigen. Afhankelijk van het bereik van het in te stellen gebied, geeft u het „Regeling”-scherm van Alles, Zone of Unit weer en bedient u het.



- 1** Geef het „Regeling”-scherm van Alles, Zone of Unit weer (P.15)
- 2** Gebruik [**<**] en [**>**] om het te wijzigen item te selecteren. Zie de onderstaande tabel voor details over de instelling van elk item.
- 3** Breng wijzigingen aan met [**^**] en [**v**] en druk vervolgens op [**●**] (Bevest.).
  - De wijzigingen aan de instellingen worden niet weergegeven op de lucht/water-warmtepomp tenzij u op [**●**] (Bevest.) drukt.

Nr.	Item	Beschrijving																				
<b>1</b>	Ingestelde temperatuur	<p>U kunt de ingestelde temperatuur wijzigen met [<b>^</b>] en [<b>v</b>].</p> <p><b>OPMERKING</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• De ingestelde temperatuur kan niet worden gewijzigd als de bedrijfsmodus Circulat. is.</li> <li>• Het temperatuurbereik dat kan worden ingesteld, is afhankelijk van de werkingsmodus.</li> <li>• Als een temperatuur buiten het ingestelde temperatuurbereik van de relevante werkingsmodus wordt ingesteld, wordt de temperatuur gewijzigd naar de boven- of ondergrenstemperatuur van het bereik.</li> </ul>																				
<b>2</b>	Werkingsmodus	<p>U kunt de werkingsmodus wijzigen met [<b>^</b>] en [<b>v</b>].</p> <table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td> AUTOMAT.</td> <td> VERWARMEN</td> <td> KOELEN</td> <td> CIRCULAT.</td> <td> DROGEN</td> </tr> </table> <p><b>OPMERKING</b></p> <p>De werkingsmodi die niet kunnen worden ingesteld, worden niet weergegeven.</p>	AUTOMAT.	VERWARMEN	KOELEN	CIRCULAT.	DROGEN															
AUTOMAT.	VERWARMEN	KOELEN	CIRCULAT.	DROGEN																		
<b>3</b>	Ventilatorsnelheid	<p>U kunt de ventilatorsnelheid wijzigen met [<b>^</b>] en [<b>v</b>].</p> <table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td>Automat.</td> <td>■</td> <td>■■</td> <td>■■■</td> <td>■■■■</td> <td>■■■■■</td> </tr> </table> <p><b>OPMERKING</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• De ventilatorsnelheden die niet kunnen worden ingesteld, worden niet weergegeven.</li> <li>• Als de ventilatorsnelheid vastligt, wordt er een lege plek weergegeven.</li> </ul>	Automat.	■	■■	■■■	■■■■	■■■■■														
Automat.	■	■■	■■■	■■■■	■■■■■																	
<b>4</b>	Louver	<p>U kunt de louver als volgt wijzigen met [<b>^</b>] en [<b>v</b>].</p> <table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zwenken</td> <td>Zwenken gestopt</td> <td>F1</td> <td>F2</td> <td>F3</td> <td>F4</td> <td>F5</td> </tr> </table> <table border="1" style="width: 100%;"> <thead> <tr> <th style="background-color: #cccccc;">Werkingsmodus</th> <th style="background-color: #cccccc;">Instellingsbereik</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td><b>Auto (Koelen), Koelen, Drogen</b></td> <td>Zwenken → Zwenken gestopt → F1 → F2 → F3 → Zwenken (terug naar het begin)</td> </tr> <tr> <td><b>Auto (Verwarmen), Verwarmen, Circulat.</b></td> <td>Zwenken → Zwenken gestopt → F1 → F2 → F3 → F4 → F5 → Zwenken (terug naar het begin)</td> </tr> </tbody> </table> <p><b>OPMERKING</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• De louverpositie kan verschillen voor de hoofd- en volgunits.</li> <li>• Het instelbereik verschilt afhankelijk van de werkingsmodus.</li> </ul>								Zwenken	Zwenken gestopt	F1	F2	F3	F4	F5	Werkingsmodus	Instellingsbereik	<b>Auto (Koelen), Koelen, Drogen</b>	Zwenken → Zwenken gestopt → F1 → F2 → F3 → Zwenken (terug naar het begin)	<b>Auto (Verwarmen), Verwarmen, Circulat.</b>	Zwenken → Zwenken gestopt → F1 → F2 → F3 → F4 → F5 → Zwenken (terug naar het begin)
Zwenken	Zwenken gestopt	F1	F2	F3	F4	F5																
Werkingsmodus	Instellingsbereik																					
<b>Auto (Koelen), Koelen, Drogen</b>	Zwenken → Zwenken gestopt → F1 → F2 → F3 → Zwenken (terug naar het begin)																					
<b>Auto (Verwarmen), Verwarmen, Circulat.</b>	Zwenken → Zwenken gestopt → F1 → F2 → F3 → F4 → F5 → Zwenken (terug naar het begin)																					

## Het werkingsschema instellen



Instellingen menu(1/2)	
1. Wekschema instellingen	
2. Klok	
3. Zone naam instellingen	
4. Schermweergave instellingen	
5. Knop instellingen	

Wekschema instellingen	
1. Bedienschema act./deact.	
2. Bedienschema instellingen	
3. Energiebesparingstimer	
4. Eerste dag	

Selecteer Zone		†† Kopie
ZONE-1	ZONE-6	
ESTIA-2	ESTIA-7	
ZONE-3	ZONE-8	
ZONE-4	ZONE-9	
ZONE-5	ESTIA-10	

ZONE-1		†† Week
	Zon Maa Din Woe Don Vri Zat	
Aug 9~	9 10 11 12 13 14 15	
	○ ○ ○ ○ ○ ○ ○	
▼		
○ Act.	× Deact.	◇ Speciale dag

### 1 Druk in het scherm „Alles” op [≡] (Menu).

Het „Instellingen menu”-scherm wordt weergegeven.

### 2 Selecteer „Wekschema instellingen” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Wekschema instellingen” wordt weergegeven.

### 3 Selecteer „Bedienschema instellingen” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Selecteer Zone”-scherm wordt weergegeven.

### 4 Selecteer de in te stellen Zone met [<], [^], [v] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Wekelijkse weergave” van de geselecteerde zone wordt weergegeven.

### 5 Druk op [††] (Regeling).

Het scherm „Wekschema” wordt weergegeven.

- In het scherm „Wekelijkse weergave” kunt u het wekelijkse bedieningschema ongeldig maken of de unit instellen om volgens het speciale dagschema te werken.
- U kunt datums tot 5 weken vooruit instellen.

Weekschema		†† Kopie	
Spec. 2	<	Zon	> Maa
1	--:--	--	--.°C -- --
2	--:--	--	--.°C -- --
3	--:--	--	--.°C -- --
4	--:--	--	--.°C -- --

**6** Selecteer de dag van de week die u wilt instellen met [**<**] en [**>**] en het schema dat u wilt instellen met [**^**] en [**v**] en druk vervolgens op [**●**] (Bevest.).

Het scherm „Schema bewerken” wordt weergegeven.

Zondag		†† Volgende	
	1	2	3 4 5 6 7 8
^	^		
--	:--	--	-- -- -- --
⊙	⊙		
Tijd		Werkingsschakeling	

**7** Verplaats de cursor met [**<**] en [**>**] en stel de tijd in met [**^**] en [**v**].

U kunt de bewerking alleen omschakelen als u de tijd hebt ingesteld.

Zondag		†† Volgende	
	1	2	3 4 5 6 7 8
^	^	^	^ ^
08:00	ON	--	-- --
v	v	v	v v
● Bevest.		↵ Retour	


**8** Plaats de cursor op **Werkingsschakeling** met behulp van [**<**] en [**>**], schakel naar ON of OFF met [**^**] en [**v**] en druk vervolgens op [**●**] (Bevest.).

Het scherm „Weekschema” wordt opnieuw weergegeven, met het ingestelde schema toegevoegd aan de lijst.

- Als u op [**↵**] (Retour) drukt zonder op [**●**] (Bevest.) te drukken, wordt de instelling geannuleerd en keert het scherm terug naar de toestand van voor de wijziging.

## Wijzigen van het werkingsschema (Bedienschema act./deact. en Bedienschema instellingen)

### OPMERKING

- Stel de klok in voordat u het schema instelt.
- Als het werkingsschema of de Energiebesparingstimer zijn ingesteld, wordt  boven de klok weergegeven.
- Als er geen binnenunit is ingesteld voor de zone, kan het schema niet worden ingesteld.
- Weekschema-instellingen worden niet van kracht in de volgende gevallen.  
De klok knippert (niet ingesteld), de doelzone is in „Bedienschema act./deact.” ingesteld op Deact., of Deact. is ingesteld in het „Wekelijkse weergave”-scherm.
- U kunt de temperatuur instellen tussen 18 en 29 °C. (Als het ingestelde temperatuurbereik is gewijzigd, kunt u de temperatuur binnen dat bereik instellen.)


### De details van de Weekschema-instellingen wijzigen

#### Bedienschema act./deact.

Weekschema instellingen	
1. Bedienschema act./deact.	
2. Bedienschema instellingen	
3. Energiebesparingstimer	
4. Eerste dag	

Selecteer Zone			
ZONE-1	<○>	ZONE-6	<○>
ZONE-2	<○>	ZONE-7	<○>
ZONE-3	<○>	ZONE-8	<○>
ZONE-4	<○>	ZONE-9	<○>
ZONE-5	<○>	ZONE-10	<○>

ZONE-1	
<input checked="" type="radio"/> <○>Act.	
<×>Deact.	

- 1 Selecteer „Weekschema instellingen” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het scherm „Weekschema instellingen” wordt weergegeven.
- 2 Selecteer „Bedienschema act./deact.” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het „Selecteer Zone”-scherm wordt weergegeven.
- 3 Selecteer de te wijzigen zone met [<], [^], [v] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het scherm „Bedienschema act./deact” van de geselecteerde zone wordt weergegeven.
  - De huidige instelling wordt weergegeven in < >.
- 4 Selecteer „Act.” of „Deact.” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het geselecteerde item is ingesteld.
  - Als u op [] (Retour) drukt, wordt het scherm „Selecteer Zone” weer weergegeven.

## Bedienschema-instellingen

Weekschema instellingen	
1.	Bedienschema act./deact.
2.	Bedienschema instellingen
3.	Energiebesparingstimer
4.	Eerste dag

### Selecteer Zone

Selecteer Zone		≡ Kopie
ZONE-1	ZONE-6	
ESTIA-2	ESTIA-7	
ZONE-3	ZONE-8	
ZONE-4	ZONE-9	
ZONE-5	ESTIA-10	

### Wekelijkse weergave

ZONE-1		≡ Week
	Zon Maa Din Woe Don Vri Zat	
Aug	9 10 11 12 13 14 15	
g~	○ ○ ○ ○ ○ ○ ○	
▼		
○ Act.	× Deact.	◇ Speciale dag

ZONE-1		≡ Week
	Zon Maa Din Woe Don Vri Zat	
Aug	9 10 11 12 13 14 15	
g~	▲ ▲ ▲ ▲ ▲ ▲ ▲	
▼	○ ○ ○ ○ ○ ○ ○	
○ Act.	× Deact.	◇ Speciale dag

### Weekschema

Weekschema		≡ Kopie
Spec. 2 <	Zon	> Maa
1	08:00 ON 26.0°C	☀️ 🔒1
2	12:00 OFF --. -°C	-- --
3	13:00 ON 27.0°C	☀️ 🔒2
4	18:00 OFF --. -°C	-- 🔒

## 1 Druk in het scherm „Alles” op [☰] (Menu).

Het „Instellingen menu”-scherm verschijnt.

## 2 Selecteer „Weekschema instellingen” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Weekschema instellingen” wordt weergegeven.

## 3 Selecteer „Bedienschema instellingen” met [▲] en [▼] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Selecteer Zone”-scherm wordt weergegeven.

- De zones waarvoor geen enkele airconditioner is geregistreerd, worden niet weergegeven.

## 4 Selecteer de in te stellen Zone met [<], [▲], [▼] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Wekelijkse weergave” van de geselecteerde zone wordt weergegeven.

## 5 Selecteer de week die u wilt wijzigen met [▲] en [▼] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

De cursor gaat naar de eerste dag van de geselecteerde week.

## 6 Selecteer de datum met [<] en [>], wijzig ○ (Act.), × (Deact.) en ◇ (Speciale dag) met [▲] en [▼] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

De cursor gaat naar de week van de „Wekelijkse weergave”.

- Als u op [↵] (Retour) drukt zonder op [●] (Bevest.) te drukken, wordt de instelling geannuleerd en keert het scherm terug naar de toestand van voor de wijziging.
- Als u niet op [●] (Bevest.) drukt na het maken van de wijziging, kunt u niet overschakelen naar het „Weekschema”-scherm.
- U kunt de instellingen tot 5 weken vooruit uitvoeren.
- Standaard is „○ (Act.)” ingesteld voor alle dagen.
- Voor informatie over het instellen van speciale dagen, zie „De details van Weekschema-instellingen speciale dag wijzigen” (P.31).

## 7 Plaats de cursor op de wekelijkse weergave (linkeruiteinde) of de dag van de week die u wilt instellen, en druk op [↑↓] (Regeling).

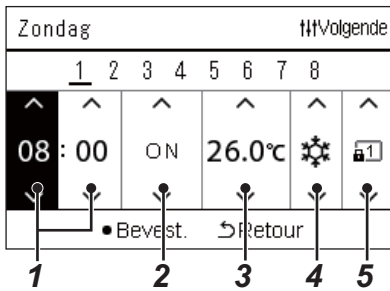
Het scherm „Weekschema” wordt weergegeven.

## 8 Selecteer de dag van de week die u wilt instellen met [<] en [>] en het schema dat u wilt instellen met [▲] en [▼] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Schema bewerken” wordt weergegeven.

- Er kunnen niet meer dan 8 schema's per dag worden ingesteld.

**Schemabewerking**



**9** Verplaats de cursor met [**<**] en [**>**] en stel de tijd in met [**^**] en [**v**].

**10** Selecteer een item met [**<**] en [**>**], wijzig de instelling met [**^**] en [**v**] en druk vervolgens op [**●**] (**Bevest.**).

Het scherm „Weekschema” wordt opnieuw weergegeven, met het ingestelde schema toegevoegd aan de lijst.

- Als u op [**↵**] (Retour) drukt zonder op [**●**] (Bevest.) te drukken, wordt de instelling geannuleerd en keert het scherm terug naar de toestand van voor de wijziging.
- Voor details over de instelling van elk item, zie „De itemlijst instellen”.

**De itemlijst instellen**

Nr.	Item	Beschrijving																																						
<b>1</b>	Tijd	<p>Wijzig de tijd met [<b>^</b>] en [<b>v</b>].</p> <p><b>OPMERKING</b></p> <p>Als de tijd niet is ingesteld, kunt u geen ON/OFF, ingestelde temperatuur, bedieningsfunctie of toetsvergrendeling instellen.</p>																																						
<b>2</b>	ON/OFF	<p>U kunt ON/OFF wijzigen met [<b>^</b>] en [<b>v</b>].</p> <p><b>OPMERKING</b></p> <p>Als u „-” instelt, wordt de laatste toestand gehandhaafd.</p>																																						
<b>3</b>	Ingestelde temperatuur	<p>U kunt de ingestelde temperatuur wijzigen met [<b>^</b>] en [<b>v</b>].</p> <p><b>OPMERKING</b></p> <p>Als u „-” instelt, wordt de laatst ingestelde temperatuur gehandhaafd om de werking voort te zetten.</p>																																						
<b>4</b>	Werkingsmodus	<p>U kunt de werkingsmodus wijzigen met [<b>^</b>] en [<b>v</b>].</p> <table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td> <b>AUTOMAT.</b></td> <td> <b>VERWARMEN</b></td> <td> <b>KOELEN</b></td> <td> <b>CIRCULAT.</b></td> <td> <b>DROGEN</b></td> </tr> </table> <p><b>OPMERKING</b></p> <p>De werkingsmodi die niet kunnen worden ingesteld, worden niet weergegeven.</p>	<b>AUTOMAT.</b>	<b>VERWARMEN</b>	<b>KOELEN</b>	<b>CIRCULAT.</b>	<b>DROGEN</b>																																	
<b>AUTOMAT.</b>	<b>VERWARMEN</b>	<b>KOELEN</b>	<b>CIRCULAT.</b>	<b>DROGEN</b>																																				
<b>5</b>	Toetsvergrendeling	<p>U kunt de toetsvergrendeling als volgt wijzigen met [<b>^</b>] en [<b>v</b>].</p> <table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <thead> <tr> <th rowspan="2">Symbool</th> <th rowspan="2">Instelitems</th> <th colspan="3">Functie verboden voor afstandsbediening</th> </tr> <tr> <th>ON/OFF</th> <th>Werkingsmodus</th> <th>Ingestelde temperatuur</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>--</td> <td>—</td> <td colspan="3">De laatste vergrendelingstoestand wordt gehandhaafd.</td> </tr> <tr> <td></td> <td><b>Ontgrendelen</b></td> <td>-</td> <td>-</td> <td>-</td> </tr> <tr> <td></td> <td><b>Vergren. 1</b></td> <td>○</td> <td>-</td> <td>-</td> </tr> <tr> <td></td> <td><b>Vergren. 2</b></td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> </tr> <tr> <td></td> <td><b>Vergren. 3</b></td> <td>-</td> <td>○</td> <td>○</td> </tr> <tr> <td></td> <td><b>Vergren. 4</b></td> <td>-</td> <td>○</td> <td>-</td> </tr> </tbody> </table> <p><b>OPMERKING</b></p> <p>Als Afstandsbed. Mode is ingesteld, kunt u toetsvergrendeling niet instellen.</p>	Symbool	Instelitems	Functie verboden voor afstandsbediening			ON/OFF	Werkingsmodus	Ingestelde temperatuur	--	—	De laatste vergrendelingstoestand wordt gehandhaafd.				<b>Ontgrendelen</b>	-	-	-		<b>Vergren. 1</b>	○	-	-		<b>Vergren. 2</b>	○	○	○		<b>Vergren. 3</b>	-	○	○		<b>Vergren. 4</b>	-	○	-
Symbool	Instelitems	Functie verboden voor afstandsbediening																																						
		ON/OFF	Werkingsmodus	Ingestelde temperatuur																																				
--	—	De laatste vergrendelingstoestand wordt gehandhaafd.																																						
	<b>Ontgrendelen</b>	-	-	-																																				
	<b>Vergren. 1</b>	○	-	-																																				
	<b>Vergren. 2</b>	○	○	○																																				
	<b>Vergren. 3</b>	-	○	○																																				
	<b>Vergren. 4</b>	-	○	-																																				



## Het werkingsschema kopiëren

### ◆ Kopiëren van het werkschema naar een andere zone

Selecteer Zone	## Kopie
ZONE-1	ZONE-6
ESTIA-2	ESTIA-7
ZONE-3	ZONE-8
ZONE-4	ZONE-9
ZONE-5	ESTIA-10

Select kopie locatie	
	ZONE-6
ZONE-3	ZONE-8
ZONE-4	ZONE-9
ZONE-5	

Select kopie locatie	## Start
	ZONE-6
● ZONE-3	ZONE-8
ZONE-4	ZONE-9
ZONE-5	

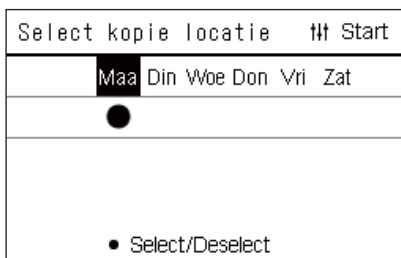
- 1 Geef het scherm „Selecteer Zone” weer (stappen 1 tot 3 van „Bedienschema-instellingen” (P.27)).**
- 2 Selecteer de kopieerbronzone met [<], [^], [v], en >], en druk vervolgens op [↑↑] (Regeling).**  
Het scherm „Select kopie locatie” wordt weergegeven.
- 3 Selecteer de kopieerbestemming met [<], [^], [v] en >] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Voor de geselecteerde kopieerbestemming wordt „●” links van de naam van de zone weergegeven.  
Als u op [●] (Bevest.) drukt in de zone waarin „●” wordt weergegeven, wordt de selectie geannuleerd.
  - Als er slechts één zone is waarvoor een airconditioner is geregistreerd, kunt u de kopieerfunctie niet uitvoeren.
  - Alleen de zones waarvoor een airconditioner is geregistreerd worden weergegeven.
  - De kopieerbronzone wordt niet weergegeven.
  - Er kunnen meerdere kopiëlocaties worden geselecteerd.
  - U kunt het schema dat is ingesteld in een ESTIA-zone niet kopiëren naar een air conditionerzone.
- 4 Druk na het selecteren van de kopiëlocatie op [↑↑] (Regelen).**  
„Kopie klaar” wordt weergegeven en het scherm „Selecteer Zone” wordt opnieuw weergegeven.

### ◆ Kopiëren van het werkingsschema naar een andere dag van de week

Weekschema	## Kopie
Spec. 2 < Zon > Maa	
1 08:00 ON 26.0°C ⚙️ 🔒1	
2 12:00 OFF --.-°C -- --	
3 13:00 ON 27.0°C ⚙️ 🔒2	
4 18:00 OFF --.-°C -- 🔒	

Select kopie locatie	
Maa Din Woe Don Vri Zat	
● Select/Deselect	

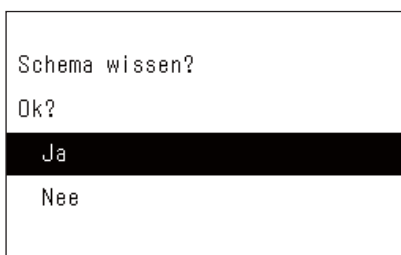
- 1 Geef het scherm „Weekschema” weer (stappen 1 tot 7 van „Bedienschema-instellingen” (P.27)).**
- 2 Selecteer de dag van de kopieerbron met [<] en >] en druk vervolgens op [↑↑] (Regeling).**  
Het scherm „Select kopie locatie” wordt weergegeven.
- 3 Selecteer de kopiëlocatiedag met [<] en >] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Voor de geselecteerde kopiëlocatiedag wordt „●” eronder weergegeven.
  - De kopieerbrondag wordt niet weergegeven.
  - Er kunnen meerdere kopiëlocaties worden geselecteerd.
  - Het schema kan niet worden gekopieerd naar een speciale dag.



- 4 Druk na het selecteren van de kopiëlocatie op [⏏] (Regelen).**  
„Kopie klaar” wordt weergegeven en het scherm „Weekschema” wordt opnieuw weergegeven.

## Het werkingsschema verwijderen

Weekschema	⏏ Del
Spec. 2 < Zon > Maa	
1 08:00 ON 26.0°C ⚙️ 🔒1	
2 12:00 OFF --.-°C -- --	
3 13:00 ON 27.0°C ⚙️ 🔒2	
4 18:00 OFF --.-°C -- 🔒	



Weekschema	⏏ Del
Spec. 2 < Zon > Maa	
1 12:00 OFF --.-°C -- --	
2 13:00 ON 27.0°C ⚙️ 🔒2	
3 18:00 OFF --.-°C -- 🔒	
4 --:-- -- --.-°C -- --	

- 1 Geef het scherm „Weekschema” weer (stappen 1 tot 7 van „Bedienschma-instellingen” (P.27)).**
- 2 Plaats de cursor op het schema dat u wilt verwijderen in het scherm „Weekschema” en druk op [⏏] (Regeling).**  
Het „Schema wissen”-bevestigingsscherm wordt weergegeven.
  - U kunt een schema niet verwijderen als er geen ander schema is ingesteld.
- 3 Selecteer „Ja” met [↵] en [↵] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het geselecteerde schema wordt verwijderd en het scherm „Weekschema” wordt opnieuw weergegeven.  
Als u „Nee” selecteert, wordt het scherm „Weekschema” opnieuw weergegeven zonder het schema te verwijderen.

## De details van Wekschema-instellingen speciale dag wijzigen

Op een dag die in het scherm „Wekelijkse weergave” als speciale dag is ingesteld, gebeurt de handeling volgens het schema dat is ingesteld in „Spec. 1” of „Spec. 2”, niet volgens het schema dat is ingesteld voor de dag van de week.

### Wekelijkse weergave

ZONE-1		tHt Week						
	Zon	Maa	Din	Woe	Don	Vri	Zat	
Aug	9	10	11	12	13	14	15	
g~	^	^	^	^	^	^	^	
	○	○	○	○	◇	○	○	
	∨	∨	∨	∨	∨	∨	∨	

○ Act.    × Deact.    ◇ Speciale dag

### Wekschema

Wekschema							
Zat	<	Spec. 1	>	Spec. 2			
1	--:--	--	--	--. -°C	--	--	
2	--:--	--	--	--. -°C	--	--	
3	--:--	--	--	--. -°C	--	--	
4	--:--	--	--	--. -°C	--	--	

### Schemabewerking

Spec. 1		tHt/Volgende						
	1	2	3	4	5	6	7	8
^	^							
--	:--	--	--	--	--	--	--	--
∨	∨							

Spec. 1		tHt/Volgende						
	1	2	3	4	5	6	7	8
^	^	^	^	^	^	^	^	^
10	:00	ON	27.0°C	⚙	🔒			
∨	∨	∨	∨	∨	∨	∨	∨	∨

• Bevest.    ↩ Retour

**1** Geef het scherm „Wekelijkse weergave” weer (stappen 1 tot 6 van „Bedienschema-instellingen” (P.27)).

**2** Plaats de cursor op de week van de „Wekelijkse weergave” of de dag die is ingesteld als speciale dag, en druk op [↑↑↑] (Regeling).

Het scherm „Wekschema” wordt weergegeven.

**3** Selecteer „Spec. 1” of „Spec. 2” met [<] en [>] en het schema dat u wilt instellen met [^] en [∨] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Schema bewerken” wordt weergegeven.

- Er kunnen niet meer dan 8 schema's per dag worden ingesteld.

Spec. 1: Speciale dag 1

Spec. 2: Speciale dag 2

**4** Verplaats de cursor met [<] en [>] en stel de tijd in met [^] en [∨].

- Als de tijd niet is ingesteld, kunt u ON/OFF, temperatuur of Toetsvergrendeling niet instellen.

**5** Selecteer een item met [<] en [>], wijzig de instelling met [^] en [∨] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Wekschema” wordt opnieuw weergegeven, met het ingestelde schema toegevoegd aan de lijst.

## De energiebesparingstimer wijzigen (Energiebesparingstimer)

### De details van de Energiebesparingstimerinstellingen wijzigen

Weekschema instellingen	
1.	Bedienschema act./deact.
2.	Bedienschema instellingen
3.	<b>Energiebesparingstimer</b>
4.	Eerste dag

**1** Selecteer „Weekschema instellingen” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Weekschema instellingen” wordt weergegeven.

**2** Selecteer „Energiebesparingstimer” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Selecteer Zone”-scherm wordt weergegeven.

- De zones waarvoor geen enkele airconditioner is geregistreerd, worden niet weergegeven.

Selecteer Zone	# Kopie
ZONE-1	ZONE-6
ESTIA-2	ESTIA-7
ZONE-3	ZONE-8
ZONE-4	ZONE-9
ZONE-5	ESTIA-10

**3** Selecteer de in te stellen Zone met [<], [^], [v] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Weekschema” wordt weergegeven.

- U kunt geen energiebesparingsschema instellen voor een zone waar de lucht/water-warmtepomp is ingesteld.

Weekschema	# Kopie
Zat < Zon > Maa	
1 --:-- Vrijgeven	
2 --:-- Vrijgeven	
3 --:-- Vrijgeven	
4 --:-- Vrijgeven	

**4** Selecteer de dag van de week die u wilt instellen met [<] en [>] en het schema dat u wilt instellen met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Schema bewerken” wordt weergegeven.

- Er kunnen niet meer dan 8 schema's per dag worden ingesteld.

Zondag	# Volgende
1 2 3 4 5 6 7 8	
^ ^	
-- : --	Vrijgeven
v v	

**5** Verplaats de cursor met [<] en [>] en stel de tijd in met [^] en [v].

- Als de tijd niet is ingesteld, kunt u het besparingspercentage niet instellen.

Zondag	# Volgende
1 2 3 4 5 6 7 8	
^ ^	
08 : 00	Vrijgeven
v v	
• Bevest. ↵ Retour	

**6** Wijzig het besparingspercentage met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Weekschema” wordt opnieuw weergegeven, met het ingestelde schema toegevoegd aan de lijst.

#### • OPMERKING

De bewerking gaat verder met de laatst ingestelde besparingsnelheid tenzij u verandert naar „Vrijgeven” in „Energiebesparing IN” of „Energiebesparingstimer”.

## De energiebesparingstimer kopiëren

### ◆ Kopiëren van het Energiebesparingstimer naar een andere zone

Selecteer Zone	## Kopie
ZONE-1	ZONE-6
ZONE-2	ZONE-7
ZONE-3	ZONE-8
ZONE-4	ZONE-9
ZONE-5	ZONE-10

Select kopie locatie	
	ZONE-6
ZONE-2	ZONE-7
ZONE-3	ZONE-8
ZONE-4	ZONE-9
ZONE-5	ZONE-10

Select kopie locatie	## Start
	ZONE-6
● ZONE-2	ZONE-7
ZONE-3	ZONE-8
ZONE-4	ZONE-9
ZONE-5	ZONE-10

**1** Geef het scherm „Selecteer Zone” weer (stappen 1 en 2 van „De details van de Energiebesparingstimerinstellingen wijzigen” (P.32)).

**2** Selecteer de kopieerbronzone met [<], [^], [v], en [>], en druk vervolgens op [↑↑] (Regeling).

Het scherm „Select kopie locatie” wordt weergegeven.

**3** Selecteer de kopieerbestemming met [<], [^], [v] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Voor de geselecteerde kopieerbestemming wordt „●” links van de naam van de zone weergegeven.

Als u op [●] (Bevest.) drukt in de zone waarin „●” wordt weergegeven, wordt de selectie geannuleerd.

- Als er slechts één zone is waarvoor een airconditioner is geregistreerd, kunt u de kopieerfunctie niet uitvoeren.
- Alleen de zones waarvoor een airconditioner is geregistreerd worden weergegeven.
- De kopieerbronzone wordt niet weergegeven.
- Er kunnen meerdere kopiëlocaties worden geselecteerd.

**4** Druk na het selecteren van de kopiëlocatie op [↑↑↑] (Regelen).

„Kopie klaar” wordt weergegeven en het scherm „Selecteer Zone” wordt opnieuw weergegeven.

### ◆ De energiebesparingstimer naar een andere dag van de week kopiëren

Weekschema	## Kopie
Zat < Zon > Maa	
1 08:00 50%	
2 10:00 Maximum	
3 12:00 0%	
4 22:00 Vrijgeven	

Select kopie locatie	
Maa Din Woe Don Vri Zat	
● Select/Deselect	

**1** Geef het scherm „Weekschema” weer (stappen 1 tot 3 van „De details van de Energiebesparingstimerinstellingen wijzigen” (P.32)).

**2** Selecteer de dag van de kopieerbron met [<] en [>] en druk vervolgens op [↑↑] (Regeling).

Het scherm „Select kopie locatie” wordt weergegeven.

**3** Selecteer de kopiëlocatiedag met [<] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Voor de geselecteerde kopiëlocatiedag wordt „●” eronder weergegeven.

- De kopieerbrondag wordt niet weergegeven.
- Er kunnen meerdere kopiëlocaties worden geselecteerd.

Select kopie locatie	†† Start
Maa	Din Woe Don Vri Zat
●	
● Select/Deselect	

- 4 Druk na het selecteren van de kopiëlelocatie op [††] (Regelen).**  
„Kopie klaar” wordt weergegeven en het scherm „Weekschema” wordt opnieuw weergegeven.

## De energiebesparingstimer wissen

Weekschema	†† Del
Zat < Zon > Maa	
1 08:00 50%	
2 10:00 Maximum	
3 12:00 0%	
4 22:00 Vrijgeven	

- 1 Geef het scherm „Weekschema” weer (stappen 1 tot 3 van „De details van de Energiebesparingstimerinstellingen wijzigen” (P.32)).**

- 2 Plaats de cursor op het schema dat u wilt verwijderen in het scherm „Weekschema” en druk op [††] (Regeling).**

Het „Schema wissen”-bevestigingsscherm wordt weergegeven.

- U kunt een schema niet verwijderen als er geen ander schema is ingesteld.

Schema wissen?
Ok?
Ja
Nee

- 3 Selecteer „Ja” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**

Het geselecteerde schema wordt verwijderd en het scherm

„Weekschema” wordt opnieuw weergegeven.

Als u „Nee” selecteert, wordt het scherm „Weekschema” opnieuw weergegeven zonder het schema te verwijderen.

Weekschema	†† Del
Zat < Zon > Maa	
1 10:00 Maximum	
2 12:00 0%	
3 22:00 Vrijgeven	
4 --:-- Vrijgeven	

## 4-2. Lucht/water-warmtepomp

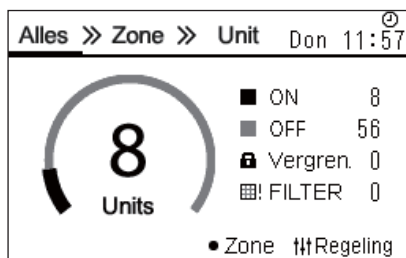
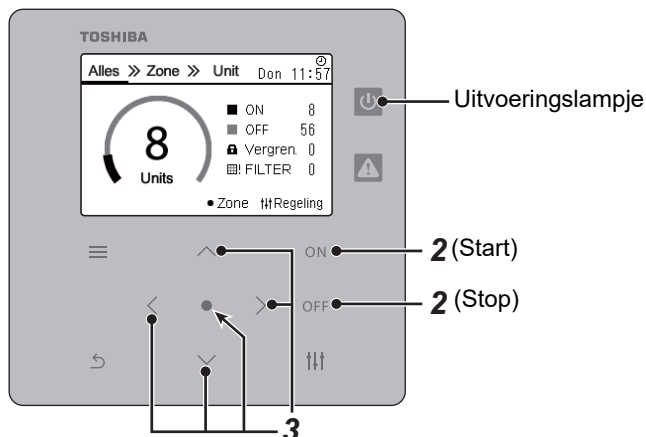
In dit gedeelte worden veelgebruikte functies uitgelegd, zoals het starten/stoppen van de airconditioning en het instellen van de temperatuur of de werkingsmodus.

### Start/stop bediening

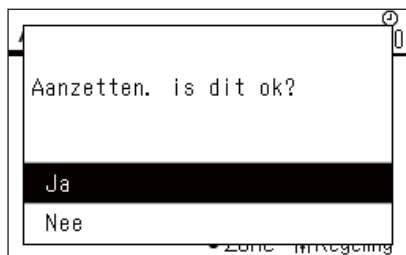
#### ! LET OP

Schakel de stroomonderbreker altijd uit als het product tijdens gebruik defect raakt als gevolg van bliksem of draadloze stroom, enz. (Oorzaak van storing)

### Start/stop de werking van alle lucht/water-warmtepompen



#### 1 Geef het scherm „Alles” weer. (P.16)



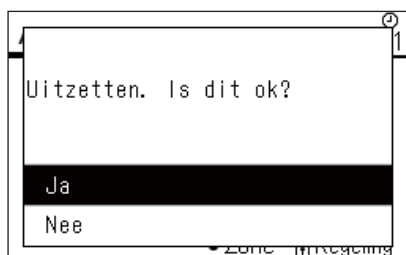
#### Om te beginnen

##### 2 Druk op [ON].

Het bevestigingsscherm wordt weergegeven.

##### 3 Druk op [^] [V] om „Ja” te selecteren en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Alle lucht/water-warmtepompen starten met werken en het uitvoeringslampje gaat branden.



#### Om te stoppen

##### 2 Druk op [OFF].

Het bevestigingsscherm wordt weergegeven.

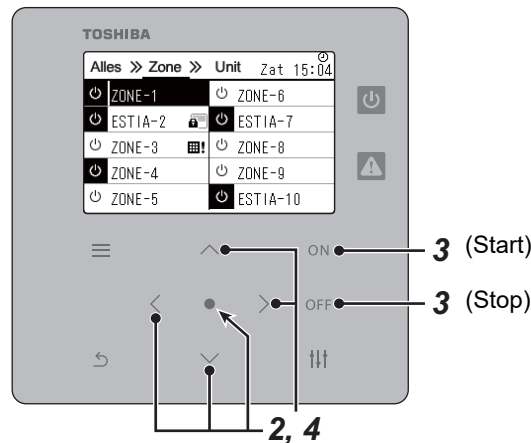
##### 3 Druk op [^] [V] om „Ja” te selecteren en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Alle lucht/water-warmtepompen stoppen met werken en het uitvoeringslampje schakelt uit.

#### • OPMERKING

Stel indien nodig de temperatuur, bedieningsfunctie (Koelen/Verwarm) in. (P.38)

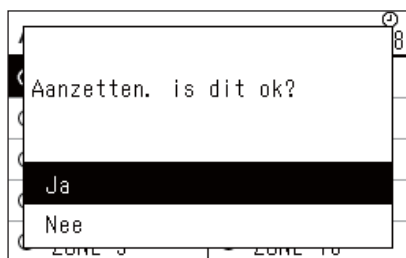
## Start/stop de werking van alle lucht/water-warmtepompen in een zone



Alles >> Zone >> Unit			Zat 15:04
☐	ZONE-1	☐	ZONE-6
☐	ESTIA-2	☐	ESTIA-7
☐	ZONE-3	☐	ZONE-8
☐	ZONE-4	☐	ZONE-9
☐	ZONE-5	☐	ESTIA-10

**1** Geef het „Zone”-scherm weer. (P.16)

**2** Druk op [^] [v] [<] [>] om een Zone te selecteren.  
De geselecteerde zone is gemarkeerd.



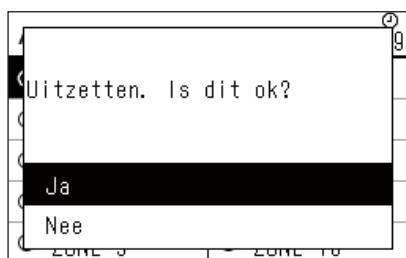
### Om te beginnen

**3** Druk op [ON].

Het bevestigingsscherm wordt weergegeven.

**4** Druk op [^] [v] om „Ja” te selecteren en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Alle lucht/water-warmtepompen in de geselecteerde zone beginnen met werken en wijzigen naar .



### Om te stoppen

**3** Druk op [OFF].

Het bevestigingsscherm wordt weergegeven.

**4** Druk op [^] [v] om „Ja” te selecteren en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

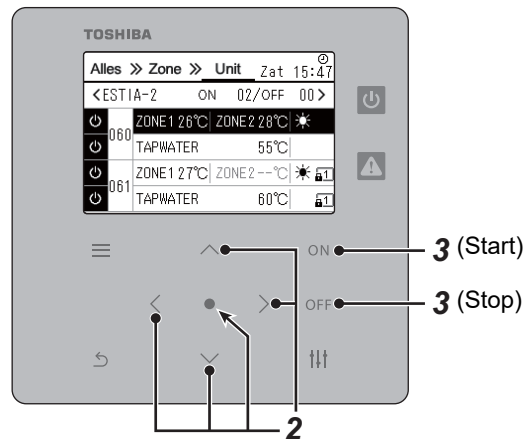
Alle lucht/water-warmtepompen in de geselecteerde zone stoppen met werken en wijzigen naar .

#### • OPMERKING

Stel indien nodig de temperatuur, bedieningsfunctie (Koelen/Verwarm) in. (P.38)



## Start/stop de werking van een individuele lucht/water-warmtepomp





Alles >> Zone >> Unit		Zat 15:47	
<ESTIA-2 ON 02/OFF 00>			
060	ZONE1 26°C	ZONE2 28°C	☀
	TAPWATER	55°C	
061	ZONE1 27°C	ZONE2 --°C	☀ 1
	TAPWATER	60°C	1

**1** Geef het „Unit“-scherm weer. (P.16)

**2** Druk op [←] [→] om een zone te selecteren en druk vervolgens op [^] [v] om een lucht/water-warmtepomp te selecteren.



### Om te beginnen

**3** Druk op [ON].

De geselecteerde lucht/water-warmtepomp begint te werken en  wijzigt naar .

### Om te stoppen

**3** Druk op [OFF].

De geselecteerde lucht/water-warmtepomp stopt te werken en  wijzigt naar .

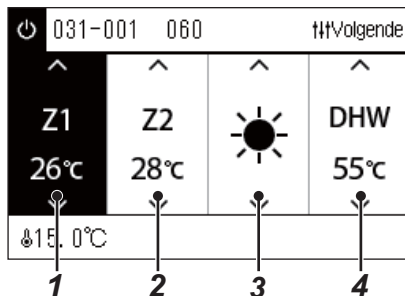
#### • OPMERKING

Stel indien nodig de temperatuur, bedieningsfunctie (Koelen/Verwarm) in. (P.38)



## De lucht/water-warmtepompinstellingen veranderen (Ingestelde temperatuur, Werkingsmodus)

U kunt de ingestelde temperatuur en bedieningsfunctie wijzigen.

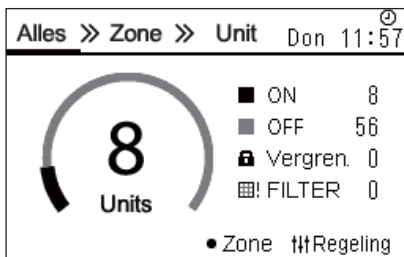
Afhankelijk van het bereik van het in te stellen gebied, geeft u het „Regeling”-scherm van Alles, Zone of Unit weer en bedient u het.



- 1** Geef het „Regeling”-scherm van Alles, Zone of Unit weer (P.16)
- 2** Gebruik [**<**] en [**>**] om het te wijzigen item te selecteren.  
Zie de onderstaande tabel voor details over de instelling van elk item.
- 3** Breng wijzigingen aan met [**^**] en [**v**] en druk vervolgens op [**●**] (Bevest.).
  - De wijzigingen aan de instellingen worden niet weergegeven op de lucht/water-warmtepomp tenzij u op [**●**] (Bevest.) drukt.

Nr.	Item	Beschrijving
<b>1</b>	ZONE1 (Z1)	U kunt de ingestelde temperatuur wijzigen met [ <b>^</b> ] en [ <b>v</b> ].  <div style="background-color: #cccccc; padding: 2px;"><b>OPMERKING</b></div> Indien er geen ZONE1 is, zal dit leeg zijn.
<b>2</b>	ZONE2 (Z2)	U kunt de ingestelde temperatuur wijzigen met [ <b>^</b> ] en [ <b>v</b> ].  <div style="background-color: #cccccc; padding: 2px;"><b>OPMERKING</b></div> Indien er geen ZONE2 is, zal dit leeg zijn.
<b>3</b>	Werkingsmodus	U kunt de bedieningsfunctie als volgt wijzigen met [ <b>^</b> ] en [ <b>v</b> ].  <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: flex; justify-content: space-around;"> <div style="text-align: center;">   <b>VERWARM</b> </div> <div style="text-align: center;">   <b>KOELEN</b> </div> </div> <div style="background-color: #cccccc; padding: 2px;"><b>OPMERKING</b></div> De werkingsmodi die niet kunnen worden ingesteld, worden niet weergegeven.
<b>4</b>	Huishoudelijk tapwater (DHW)	U kunt de ingestelde temperatuur wijzigen met [ <b>^</b> ] en [ <b>v</b> ].  <div style="background-color: #cccccc; padding: 2px;"><b>OPMERKING</b></div> Indien er geen huishoudelijk tapwater is, zal dit leeg zijn.

## Het werkingsschema instellen



Instellingen menu(1/2)	
1. Weekschema instellingen	
2. Klok	
3. Zone naam instellingen	
4. Schermweergave instellingen	
5. Knop instellingen	

Weekschema instellingen	
1. Bedienschema act./deact.	
2. Bedienschema instellingen	
3. Energiebesparingstimer	
4. Eerste dag	

Selecteer Zone		†† Kopie
ZONE-1	ZONE-6	
ESTIA-2	ESTIA-7	
ZONE-3	ZONE-8	
ZONE-4	ZONE-9	
ZONE-5	ESTIA-10	

ESTIA-2		†† Week
	Zon Maa Din Woe Don Vri Zat	
Dec 29~	29 30 31 1 2 3 4	
	○ ○ ○ ○ ○ ○ ○	
	○ Act. × Deact. ◇ Speciale dag	

- 1 Druk in het scherm „Alles” op [≡] (Menu).**  
Het „Instellingen menu”-scherm wordt weergegeven.
- 2 Selecteer „Weekschema instellingen” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het scherm „Weekschema instellingen” wordt weergegeven.
- 3 Selecteer „Bedienschema instellingen” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het „Selecteer Zone”-scherm wordt weergegeven.
- 4 Selecteer de in te stellen Zone met [<], [^], [v] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het scherm „Wekelijkse weergave” van de geselecteerde zone wordt weergegeven.
- 5 Druk op [††] (Regeling).**  
Het scherm „Weekschema” wordt weergegeven.
  - In het scherm „Wekelijkse weergave” kunt u het wekelijkse bedieningschema ongeldig maken of de unit instellen om volgens het speciale dagschema te werken.
  - U kunt datums tot 5 weken vooruit instellen.

Weekschema		†† Kopie	
Spec. 2	<	Zon	> Maa
1	--	--:--	-- -- °C -- --
2	--	--:--	-- -- °C -- --
3	--	--:--	-- -- °C -- --
4	--	--:--	-- -- °C -- --

**6** Selecteer de dag van de week die u wilt instellen met [**<**] en [**>**] en het schema dat u wilt instellen met [**^**] en [**v**] en druk vervolgens op [**●**] (Bevest.).

Het scherm „Schema bewerken” wordt weergegeven.

Zondag		†† Volgende	
	<u>1</u>	2	3 4 5 6 7 8
^	^	^	
Z1	--	--:--	-- -- °C - -
v	•	•	•
	Werkingsschakeling		
	Tijd		

**7** Verplaats de cursor met [**<**] en [**>**] en stel de tijd in met [**^**] en [**v**].

U kunt de bewerking alleen omschakelen als u de tijd hebt ingesteld.

Zondag		†† Volgende	
	<u>1</u>	2	3 4 5 6 7 8
^	^	^	^ ^ ^
Z1	08:00	ON	-- °C - -
v	v	v	v v v
	• Bevest.    ↵ Retour		


**8** Plaats de cursor op Werkingsschakeling met behulp van [**<**] en [**>**], schakel naar ON of OFF met [**^**] en [**v**] en druk vervolgens op [**●**] (Bevest.).

Het scherm „Weekschema” wordt opnieuw weergegeven, met het ingestelde schema toegevoegd aan de lijst.

- Als u op [**↵**] (Retour) drukt zonder op [**●**] (Bevest.) te drukken, wordt de instelling geannuleerd en keert het scherm terug naar de toestand van voor de wijziging.

## Wijzigen van het werkingsschema (Bedienschema act./deact. en Bedienschema instellingen)

### OPMERKING

- Stel de klok in voordat u het schema instelt.
- Als het werkingsschema of de Energiebesparingstimer zijn ingesteld, wordt  boven de klok weergegeven.
- Als er geen binnenunit is ingesteld voor de zone, kan het schema niet worden ingesteld.
- Weekschema-instellingen worden niet van kracht in de volgende gevallen.  
De klok knippert (niet ingesteld), de doelzone is in „Bedienschema act./deact.” ingesteld op Deact., of Deact. is ingesteld in het „Wekelijkse weergave”-scherm.


### De details van de Weekschema-instellingen wijzigen

#### Bedienschema act./deact.

Weekschema instellingen	
1. Bedienschema act./deact.	
2. Bedienschema instellingen	
3. Energiebesparingstimer	
4. Eerste dag	

Selecteer Zone			
ZONE-1	<O>	ZONE-6	<O>
ESTIA-2	<O>	ESTIA-7	<O>
ZONE-3	<O>	ZONE-8	<O>
ZONE-4	<O>	ZONE-9	<O>
ZONE-5	<O>	ESTIA-10	<O>

ESTIA-2	
<input checked="" type="radio"/> <O>Act.	
<input type="radio"/> <X>Deact.	

- 1 Selecteer „Weekschema instellingen” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het scherm „Weekschema instellingen” wordt weergegeven.
- 2 Selecteer „Bedienschema act./deact.” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het „Selecteer Zone”-scherm wordt weergegeven.
- 3 Selecteer de te wijzigen zone met [<], [^], [v] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het scherm „Bedienschema act./deact” van de geselecteerde zone wordt weergegeven.
  - De huidige instelling wordt weergegeven in < >.
- 4 Selecteer „Act.” of „Deact.” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het geselecteerde item is ingesteld.
  - Als u op [] (Retour) drukt, wordt het scherm „Selecteer Zone” weer weergegeven.

## Bedienschema-instellingen

Weekschema instellingen	
1. Bedienschema act./deact.	
<b>2. Bedienschema instellingen</b>	
3. Energiebesparingstimer	
4. Eerste dag	

### Selecteer Zone

Selecteer Zone		# Kopie
ZONE-1	ZONE-6	
<b>ESTIA-2</b>	ESTIA-7	
ZONE-3	ZONE-8	
ZONE-4	ZONE-9	
ZONE-5	ESTIA-10	

### Wekelijkse weergave

ESTIA-2		# Week
	Zon Maa Din Woe Don Vri Zat	
Dec 29~	29 30 31 1 2 3 4	
	○ ○ ○ ○ ○ ○ ○	
▼		
	○ Act. × Deact. ◇ Speciale dag	

ESTIA-2		# Week
	Zon Maa Din Woe Don Vri Zat	
Jan 5~	5 6 7 8 9 10 11	
	▲ ▲ ▲ ▲ ▲ ▲ ▲	
	○ ○ ○ ○ ○ ○ ○	
	▼ ▼ ▼ ▼ ▼ ▼ ▼	
	○ Act. × Deact. ◇ Speciale dag	

### Weekschema

Weekschema		# Kopie
Spec. 2 <	<b>Zon</b> >	Maa
1 DHW 05:00 OFF --°C ☁ --		
2 Z1 08:00 ON 25°C ☀ 1		
3 Z1 22:00 OFF --°C -- --		
4 DHW 23:00 ON 65°C ☁ --		

## 1 Druk in het scherm „Alles” op [☰] (Menu).

Het „Instellingen menu”-scherm verschijnt.

## 2 Selecteer „Weekschema instellingen” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Weekschema instellingen” wordt weergegeven.

## 3 Selecteer „Bedienschema instellingen” met [▲] en [▼] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Selecteer Zone”-scherm wordt weergegeven.

- De zones waarvoor geen enkele airconditioner is geregistreerd, worden niet weergegeven.

## 4 Selecteer de in te stellen Zone met [<], [▲], [▼] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Wekelijkse weergave” van de geselecteerde zone wordt weergegeven.

## 5 Selecteer de week die u wilt wijzigen met [▲] en [▼] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

De cursor gaat naar de eerste dag van de geselecteerde week.

## 6 Selecteer de datum met [<] en [>], wijzig ○ (Act.), × (Deact.) en ◇ (Speciale dag) met [▲] en [▼] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

De cursor gaat naar de week van de „Wekelijkse weergave”.

- Als u op [↵] (Retour) drukt zonder op [●] (Bevest.) te drukken, wordt de instelling geannuleerd en keert het scherm terug naar de toestand van voor de wijziging.
- Als u niet op [●] (Bevest.) drukt na het maken van de wijziging, kunt u niet overschakelen naar het „Weekschema”-scherm.
- U kunt de instellingen tot 5 weken vooruit uitvoeren.
- Standaard is „○ (Act.)” ingesteld voor alle dagen.
- Voor informatie over het instellen van speciale dagen, zie „De details van Weekschema-instellingen speciale dag wijzigen” (P.46).

## 7 Plaats de cursor op de wekelijkse weergave (linkeruiteinde) of de dag van de week die u wilt instellen, en druk op [↑↓] (Regeling).

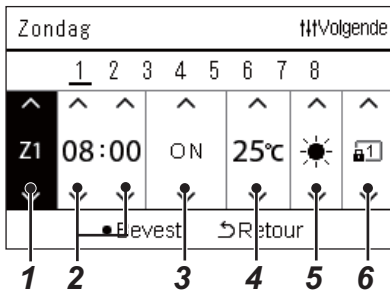
Het scherm „Weekschema” wordt weergegeven.

## 8 Selecteer de dag van de week die u wilt instellen met [<] en [>] en het schema dat u wilt instellen met [▲] en [▼] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Schema bewerken” wordt weergegeven.

- Er kunnen niet meer dan 8 schema's per dag worden ingesteld.

**Schemabewerking**



**9** Verplaats de cursor met [**<**] en [**>**] en stel de tijd in met [**^**] en [**v**].

**10** Selecteer een item met [**<**] en [**>**], wijzig de instelling met [**^**] en [**v**] en druk vervolgens op [**●**] (Bevest.).

Het scherm „Weekschema” wordt opnieuw weergegeven, met het ingestelde schema toegevoegd aan de lijst.

- Als u op [**↵**] (Retour) drukt zonder op [**●**] (Bevest.) te drukken, wordt de instelling geannuleerd en keert het scherm terug naar de toestand van voor de wijziging.
- Voor details over de instelling van elk item, zie „De itemlijst instellen”.

**De itemlijst instellen**

Nr.	Item	Beschrijving																																						
<b>1</b>	Insteldoel	Wijzig het regelingsdoel met [ <b>^</b> ] en [ <b>v</b> ].																																						
<b>2</b>	Tijd	Wijzig de tijd met [ <b>^</b> ] en [ <b>v</b> ].  <b>OPMERKING</b> Als de tijd niet is ingesteld, kunt u geen ON/OFF, ingestelde temperatuur, bedieningsfunctie of toetsvergrendeling instellen.																																						
<b>3</b>	ON/OFF	U kunt ON/OFF wijzigen met [ <b>^</b> ] en [ <b>v</b> ].  <b>OPMERKING</b> Als u „-” instelt, wordt de laatste toestand gehandhaafd.																																						
<b>4</b>	Ingestelde temperatuur	U kunt de ingestelde temperatuur wijzigen met [ <b>^</b> ] en [ <b>v</b> ].  <b>OPMERKING</b> Als u „-” instelt, wordt de laatst ingestelde temperatuur gehandhaafd om de werking voort te zetten.																																						
<b>5</b>	Werkingsmodus	U kunt de bedieningsfunctie als volgt wijzigen met [ <b>^</b> ] en [ <b>v</b> ].  <table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>VERWARM</td> <td>KOELEN</td> </tr> </table> <b>OPMERKING</b> De werkingsmodi die niet kunnen worden ingesteld, worden niet weergegeven.			VERWARM	KOELEN																																		
VERWARM	KOELEN																																							
<b>6</b>	Toetsvergrendeling	U kunt de toetsvergrendeling als volgt wijzigen met [ <b>^</b> ] en [ <b>v</b> ].  <table border="1" style="width: 100%; text-align: center;"> <thead> <tr> <th rowspan="2">Symbool</th> <th rowspan="2">Instelitems</th> <th colspan="3">Functie verboden voor afstandsbediening</th> </tr> <tr> <th>ON/OFF</th> <th>Werkingsmodus</th> <th>Ingestelde temperatuur</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>--</td> <td>—</td> <td colspan="3">De laatste vergrendelingstoestand wordt gehandhaafd.</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Ontgrendelen</td> <td>-</td> <td>-</td> <td>-</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Vergren. 1</td> <td>○</td> <td>-</td> <td>-</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Vergren. 2</td> <td>○</td> <td>○</td> <td>○</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Vergren. 3</td> <td>-</td> <td>○</td> <td>○</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Vergren. 4</td> <td>-</td> <td>○</td> <td>-</td> </tr> </tbody> </table> <b>OPMERKING</b> Als Afstandsbed. Mode is ingesteld, kunt u toetsvergrendeling niet instellen.	Symbool	Instelitems	Functie verboden voor afstandsbediening			ON/OFF	Werkingsmodus	Ingestelde temperatuur	--	—	De laatste vergrendelingstoestand wordt gehandhaafd.				Ontgrendelen	-	-	-		Vergren. 1	○	-	-		Vergren. 2	○	○	○		Vergren. 3	-	○	○		Vergren. 4	-	○	-
Symbool	Instelitems	Functie verboden voor afstandsbediening																																						
		ON/OFF	Werkingsmodus	Ingestelde temperatuur																																				
--	—	De laatste vergrendelingstoestand wordt gehandhaafd.																																						
	Ontgrendelen	-	-	-																																				
	Vergren. 1	○	-	-																																				
	Vergren. 2	○	○	○																																				
	Vergren. 3	-	○	○																																				
	Vergren. 4	-	○	-																																				

## Het werkingsschema kopiëren

### ◆ Kopiëren van het werkschema naar een andere zone

Selecteer Zone	## Kopie
ZONE-1	ZONE-6
<b>ESTIA-2</b>	ESTIA-7
ZONE-3	ZONE-8
ZONE-4	ZONE-9
ZONE-5	ESTIA-10

Select kopie locatie	
	<b>ESTIA-7</b>
	ESTIA-10

Select kopie locatie	## Start
	<b>● ESTIA-7</b>
	ESTIA-10

- 1 Geef het scherm „Selecteer Zone” weer (stappen 1 tot 3 van „Bedienschema-instellingen” (P.42)).**
- 2 Selecteer de kopieerbronzone met [<], [^], [v], en >], en druk vervolgens op [↑↑] (Regeling).**  
Het scherm „Select kopie locatie” wordt weergegeven.
- 3 Selecteer de kopieerbestemming met [<], [^], [v] en >] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**

Voor de geselecteerde kopieerbestemming wordt „●” links van de naam van de zone weergegeven.

Als u op [●] (Bevest.) drukt in de zone waarin „●” wordt weergegeven, wordt de selectie geannuleerd.

- Als er slechts één zone is waarvoor een airconditioner is geregistreerd, kunt u de kopieerfunctie niet uitvoeren.
- Alleen de zones waarvoor een airconditioner is geregistreerd worden weergegeven.
- De kopieerbronzone wordt niet weergegeven.
- Er kunnen meerdere kopiëlocaties worden geselecteerd.
- U kunt het schema dat is ingesteld in een airconditionerzone niet kopiëren naar een ESTIA-zone.

- 4 Druk na het selecteren van de kopiëlocatie op [↑↑] (Regelen).**  
„Kopie klaar” wordt weergegeven en het scherm „Selecteer Zone” wordt opnieuw weergegeven.

### ◆ Kopiëren van het werkingsschema naar een andere dag van de week

Weekschema	## Kopie
Spec. 2 < <b>Zon</b> > Maa	
1 DHW 05:00 OFF --°C ☁ --	
2 Z1 08:00 ON 25°C ☀ [1]	
3 Z1 22:00 OFF --°C -- --	
4 DHW 23:00 ON 65°C ☁ --	

Select kopie locatie	
	<b>Maa</b> Din Woe Don Vri Zat
	● Select/Deselect

- 1 Geef het scherm „Weekschema” weer (stappen 1 tot 7 van „Bedienschema-instellingen” (P.42)).**
- 2 Selecteer de dag van de kopieerbron met [<] en >] en druk vervolgens op [↑↑] (Regeling).**  
Het scherm „Select kopie locatie” wordt weergegeven.
- 3 Selecteer de kopiëlocatiedag met [<] en >] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**

Voor de geselecteerde kopiëlocatiedag wordt „●” eronder weergegeven.

- De kopieerbrondag wordt niet weergegeven.
- Er kunnen meerdere kopiëlocaties worden geselecteerd.
- Het schema kan niet worden gekopieerd naar een speciale dag.



Select kopie locatie	†† Start
Maa	Din Woe Don Vri Zat
●	
● Select/Deselect	

- 4 Druk na het selecteren van de kopielocatie op [††] (Regelen).**  
„Kopie klaar” wordt weergegeven en het scherm „Weekschema” wordt opnieuw weergegeven.

## Het werkingsschema verwijderen

Weekschema	†† Del
Spec. 2 < Zon > Maa	
1 DHW 05:00 OFF --°C ☁ --	
2 Z1 08:00 ON 25°C ☀ 1	
3 Z1 22:00 OFF --°C -- --	
4 DHW 23:00 ON 65°C ☁ --	

Schema wissen?
Ok?
Ja
Nee

Weekschema	†† Del
Spec. 2 < Zon > Maa	
1 Z1 08:00 ON 25°C ☀ 1	
2 Z1 22:00 OFF --°C -- --	
3 DHW 23:00 ON 65°C ☁ --	
4 -- --:-- -- --°C -- --	

- 1 Geef het scherm „Weekschema” weer (stappen 1 tot 7 van „Bedienschma-instellingen” (P.42)).**
- 2 Plaats de cursor op het schema dat u wilt verwijderen in het scherm „Weekschema” en druk op [††] (Regeling).**  
Het „Schema wissen”-bevestigingsscherm wordt weergegeven.
- U kunt een schema niet verwijderen als er geen ander schema is ingesteld.
- 3 Selecteer „Ja” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het geselecteerde schema wordt verwijderd en het scherm „Weekschema” wordt opnieuw weergegeven.  
Als u „Nee” selecteert, wordt het scherm „Weekschema” opnieuw weergegeven zonder het schema te verwijderen.

## De details van Wekschema-instellingen speciale dag wijzigen

Op een dag die in het scherm „Wekelijkse weergave” als speciale dag is ingesteld, gebeurt de handeling volgens het schema dat is ingesteld in „Spec. 1” of „Spec. 2”, niet volgens het schema dat is ingesteld voor de dag van de week.

### Wekelijkse weergave

ESTIA-2		tH Week						
	Zon	Maa	Din	Woe	Don	Vri	Zat	
Jan	5	6	7	8	9	10	11	
5~	^	^	^	^	◇	^	^	
	○	○	○	○	◇	○	○	
	∨	∨	∨	∨	∨	∨	∨	
○ Act.		× Deact.		◇ Speciale dag				

### Wekschema

Wekschema							
Zat	<	Spec. 1	>	Spec. 2			
1	--	--:--	--	--°C	--	--	
2	--	--:--	--	--°C	--	--	
3	--	--:--	--	--°C	--	--	
4	--	--:--	--	--°C	--	--	

### Schemabewerking

Spec. 1		tH/Volgende						
	1	2	3	4	5	6	7	8
^	^	^						
Z1	--	--:--	--	--°C	--	--		
∨	∨	∨						

Spec. 1		tH/Volgende						
	1	2	3	4	5	6	7	8
^	^	^	^	^	^	^	^	^
Z1	11:00	ON	28°C	☀	🔒			
∨	∨	∨	∨	∨	∨	∨	∨	∨
● Bevest.		↩ Retour						

**1** Geef het scherm „Wekelijkse weergave” weer (stappen 1 tot 6 van „Bedienschema-instellingen” (P.42)).

**2** Plaats de cursor op de week van de „Wekelijkse weergave” of de dag die is ingesteld als speciale dag, en druk op [↑] (Regeling).

Het scherm „Wekschema” wordt weergegeven.

**3** Selecteer „Spec. 1” of „Spec. 2” met [<] en [>] en het schema dat u wilt instellen met [^] en [∨] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Schema bewerken” wordt weergegeven.

- Er kunnen niet meer dan 8 schema's per dag worden ingesteld.

Spec. 1: Speciale dag 1

Spec. 2: Speciale dag 2

**4** Verplaats de cursor met [<] en [>] en stel de tijd in met [^] en [∨].

- Als de tijd niet is ingesteld, kunt u ON/OFF, temperatuur of Toetsvergrendeling niet instellen.

**5** Selecteer een item met [<] en [>], wijzig de instelling met [^] en [∨] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Wekschema” wordt opnieuw weergegeven, met het ingestelde schema toegevoegd aan de lijst.

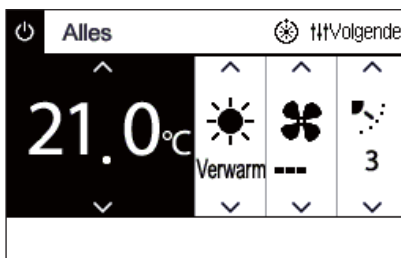
# 5 Verschillende functies

## 5-1. Airconditioner

### De werkingsdetails instellen

U kunt de huidige instellingen van de airconditioner of het ON/OFFUIT-apparaat controleren en de details van de bedieningsmethode instellen.

#### ◆ Het scherm „Menu” weergeven



- 1** Geef het „Regeling”-scherm van Alles, Zone of Unit weer (P.15).
- 2** Druk op [↑↑↑] (Regeling).  
Het „Menu”-scherm wordt weergegeven.
- 3** Selecteer een item met [↑] en [↓] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Voor controle en instellingen van de afzonderlijke items, zie hieronder.

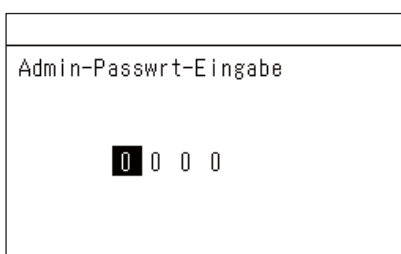
De weergegeven items verschillen afhankelijk van het regelingsbereik.

#### ◆ Menu-items

Instelitems	Beschrijving	Referentiepagina
Reset filtersymbool*	Gebruikt om het filtersymbool te annuleren.	P.48
Ventilatie	Wordt gebruikt voor de aansturing van de Lucht-lucht warmteuitwisseling (alleen ventilatie binnenuit) die met de airconditioner is verbonden. Dit menu-item is beschikbaar wanneer alleen de Lucht-lucht warmteuitwisseling wordt gebruikt.	P.49
Energiebesparing IN	Wordt gebruikt voor energiebesparende werking die de uitvoer van de airconditioner beperkt. Wordt niet weergegeven op het scherm „Menu” van de unit.	P.51
Toetsvergrendeling	Wordt gebruikt om de werking van de lokale afstandsbediening te beperken.	P.52
Louver instell.in een groep*	Wordt gebruikt om louver instell. in een groep uit te schakelen.	P.53

\* U moet een wachtwoord invoeren. Voor informatie over het invoeren van een wachtwoord, zie „◆ Het beheerderswachtwoord invoeren”.

#### ◆ Het beheerderswachtwoord invoeren



- 1** In het „Admin. wachtwoord invoeren”-scherm, selecteer waar het wachtwoord moet worden ingevoerd met behulp van [<] en [>] en wijzig het nummer door op [↑] en [↓] te drukken.
- 2** Nadat u het beheerderswachtwoord hebt ingevoerd, drukt u op [●] (Bevest.).

## Bewerking na filterreiniging (Reset filtersymbool)

Afhankelijk van het bereik van het gebied dat moet worden geannuleerd, geeft u het „Regeling“-scherm van Alles, Zone of Unit weer en bedient u het.

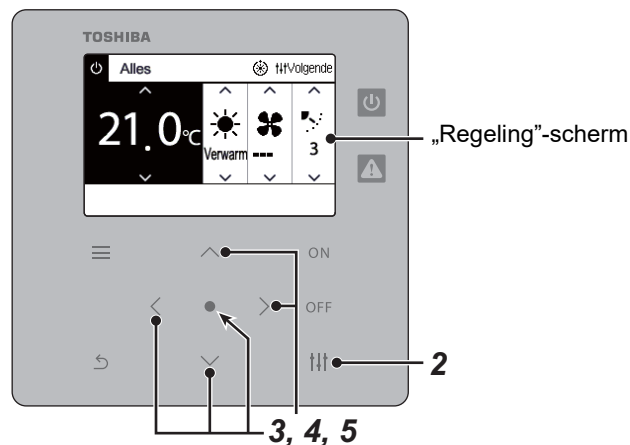
Voer na het reinigen van het filter de Reset filtersymbool uit en annuleer het Filtersymbool dat op het scherm wordt weergegeven.

Als u de tijd terugstelt, wordt ook de resterende tijd voor het reinigen van het filter teruggesteld.

Als u de tijd terugstelt wanneer het Filtersymbool niet wordt weergegeven, wordt de resterende tijd voor het reinigen van het filter teruggesteld.

### •VEREISTEN

Na het reinigen van het filter, moet u Reset filtersymbool uitvoeren.



Menu
1. Reset filtersymbool
2. Ventilatie
3. Energiebesparing IN
4. Toetsvergrendeling
5. Louver instell. in een groep

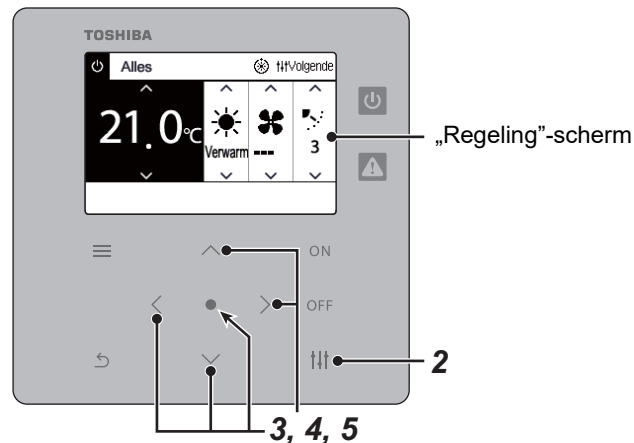
Admin-Passwrt-Eingabe
0 0 0 0

Reset filtersymbool
Resterende tijd tot filterreiniging. Weet u zeker dat u de tijd wilt ressetten?
Terugstellen

- 1 Geef het „Regeling“-scherm van Alles, Zone of Unit weer. (P.15)**
- 2 Druk op [↑↑] (Regeling).**  
Het „Menu“-scherm wordt weergegeven.
- 3 Gebruik [↖] [↗] om „Reset filtersymbool“ te selecteren en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het „Admin. wachtwoord invoeren“-scherm wordt weergegeven.
- 4 Voer het 4-cijferige wachtwoord in en druk op [●] (Bevest.).**  
Druk op [←] [→] om het cijfer te selecteren en [↖] [↗] om het nummer te selecteren.  
Het scherm „Reset filtersymbool“ wordt weergegeven.
- 5 Druk op [●] (Bevest.).**  
„Reset compleet“ wordt weergegeven. Druk op [↵] (Retour) om terug te keren naar het „Menu“-scherm.

## Stelt de ventilatiefunctie, de ventilatiemodus en de ventilatorsnelheid in (Ventilatie)

U kunt de Lucht-lucht warmteuitwisseling (binnenunit voor ventilatie) die met de airconditioner is verbonden, aansturen. Afhankelijk van het bereik van het in te stellen gebied, geeft u het „Regeling”-scherm van Alles, Zone of Unit weer en voert u de bewerking uit.



### Ventileren ON/OFF

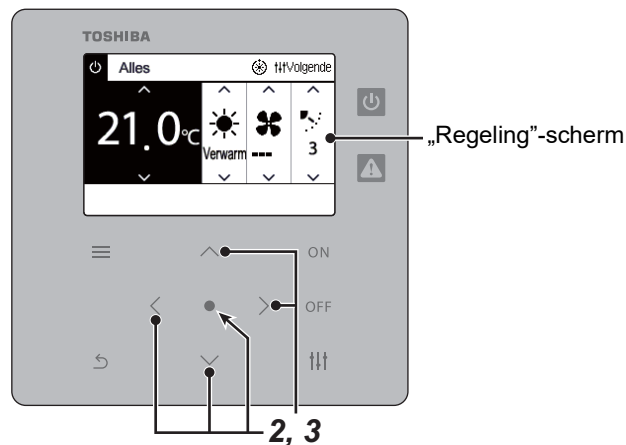
Menu
1. Reset filtersymbool
<b>2. Ventilatie</b>
3. Energiebesparing IN
4. Toetsvergrendeling
5. Louver instell. in een groep

\* Wanneer de Lucht-lucht warmteuitwisseling niet is aangesloten, wordt „Geen functie” weergegeven.

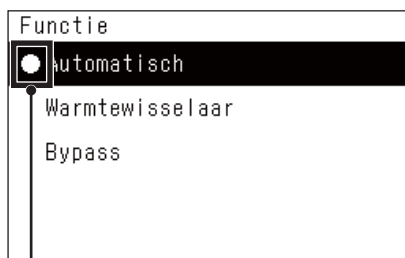
Ventilatie
<b>1. ON/OFF &lt;ON&gt;</b>
2. Functie <Automat.>
3. Vent. snelheid <H>

ON/OFF
<b>● ON</b>
OFF

- 1 Geef het „Regeling”-scherm van Alles, Zone of Unit weer. (P.15)**
- 2 Druk op [⏏] (Regeling).**  
Het „Menu”-scherm wordt weergegeven.
- 3 Druk op [↗] [↘] om „Ventilatie” te kiezen en druk dan op [●] (Bevest.).**  
Het „Ventilatie”-scherm wordt weergegeven.
- 4 Druk op [↗] [↘] om „ON/OFF” te selecteren en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het scherm „ON/OFF” wordt weergegeven.
- 5 Druk op [↗] [↘] om „ON” of „OFF” te selecteren en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Start of stop de bediening en druk dan op [↵] (Retour) om terug te keren naar het „Ventilatie”-scherm.



### Ventileren-modus

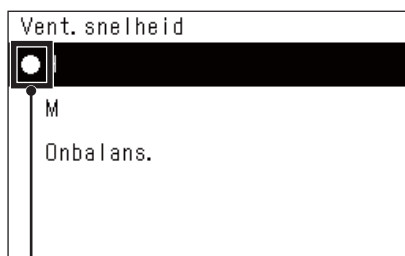


Dit teken geeft de huidige instellingsstatus aan.

- 1** Voer de stappen 1 tot 3 van „Ventileren ON/OFF” uit. (P.49)
- 2** Druk op [^] [v] om „Functie” te selecteren en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
Het „Functie”-scherm wordt weergegeven.
- 3** Druk op [^] [v] om de ventileren-modus te kiezen en druk dan op [●] (Bevest.).  
De geselecteerde Functie is ingesteld. Druk op [↵] (Retour) om terug te keren naar het „Ventilatie”-scherm.

Symbol	Instelitem	Beschrijving
	Automatisch	Warmtewisselaar en Bypass worden automatisch gewisseld.
	Warmtewisselaar (Wisselaar)	Het uitwisselen van warmte tussen de buitenlucht en de afvoerlucht en het dichterbij elkaar brengen van de temperatuur en de luchtvochtigheid van de buitenlucht voordat deze wordt toegevoerd.
	Bypass	Buitenlucht wordt zoals gewoonlijk in een kamer gebracht.

### Ventilatorsnelheid van ventilatie



Dit teken geeft de huidige instellingsstatus aan.

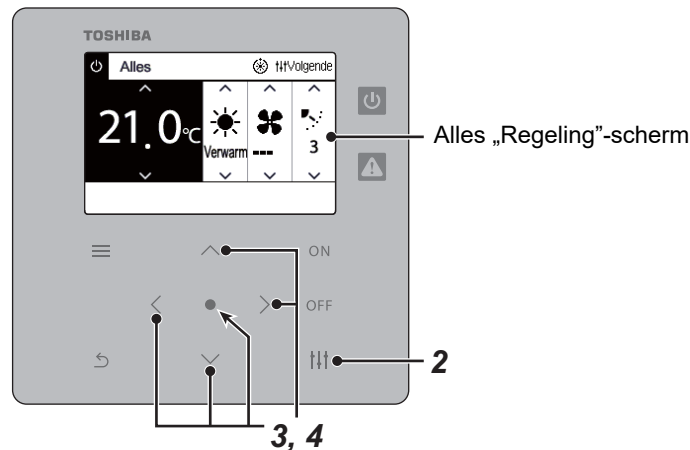
- 1** Voer de stappen 1 tot 3 van „Ventileren ON/OFF” uit. (P.49)
- 2** Druk op [^] [v] om „Vent. snelheid” te kiezen en druk dan op [●] (Bevest.).  
Het „Vent. snelheid”-scherm wordt weergegeven.
- 3** Druk op [^] [v] om de ventilatorsnelheid te kiezen en druk dan op [●] (Bevest.).  
De geselecteerde ventilatorsnelheid is ingesteld. Druk op [↵] (Retour) om terug te keren naar het „Ventilatie”-scherm.

Instelitem	Beschrijving
H	Stel een krachtige ventilatorsnelheid in.
M	Stel een zachte ventilatorsnelheid in.
Onbalans	Stel een onevenwichtig inlaat- en uitlaatvolume in.

## Beperk de uitvoer van de airconditioner (Energiebesparing IN)

Energiebesparende werking die de output van de airconditioner beperkt is mogelijk.

Afhankelijk van het bereik van de in te stellen zone, geeft u het „Regeling”-scherm van Alles of Zone weer en voert u de bewerking uit.



Menu
1. Reset filtersymbool
2. Ventilatie
3. Energiebesparing IN
4. Toetsvergrendeling
5. Louver instell. in een groep

Energiebesparing IN
● Vrijgeven
Maximum
50%
0%

**1** Geef het „Regeling”-scherm van Alles of Zone weer. (P.15)

**2** Druk op [Regeling] (Regeling).  
Het „Menu”-scherm wordt weergegeven.

**3** Druk op [Up] [Down] om „Energiebesparing IN” te selecteren en druk vervolgens op [Bevest.] (Bevest.).  
Het „Energiebesparing IN”-scherm wordt weergegeven.

**4** Selecteer de opslagsnelheid met [Up] en [Down] en druk vervolgens op [Bevest.] (Bevest.).  
De geselecteerde besparingsgraad is ingesteld. Als u op [Retour] drukt, wordt het „Menu”-scherm opnieuw weergegeven.

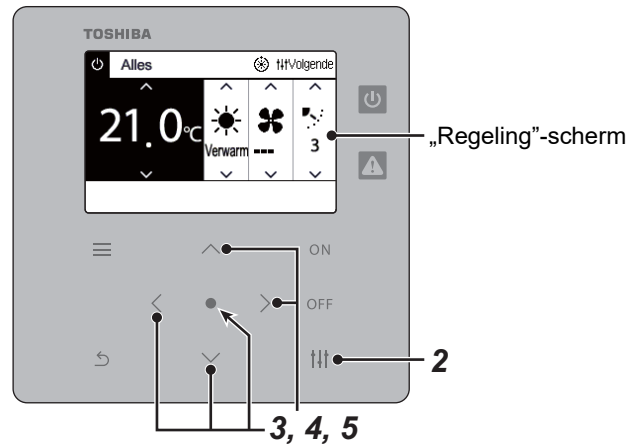
Instelitems	Beschrijving
Vrijgeven	Energiebesparing IN wordt niet uitgevoerd.
Maximum	Gebruik de hoogste besparingsgraad. Het werkt met de opslagsnelheid die met de afstandsbediening is ingesteld.
50%	Gebruik met een besparing van 50%.
0%	Bedienen bij thermo-uit (Circulat.).

### ● OPMERKING

Aangezien het vermogen van de airconditioners beperkt is in de energiebesparende werking, is het mogelijk dat ze niet sterk koelen (verwarmen).

### Vergrendeling van de lokale afstandsbediening (Toetsvergrendeling)

U kunt de knopbediening van de afstandsbedieningen die op elke airconditioner zijn aangesloten beperken. Afhankelijk van het bereik van het in te stellen gebied, geeft u het „Regeling“-scherm van Alles, Zone of Unit weer en voert u de bewerking uit.



Menu
1. Reset filtersymbool
2. Ventilatie
3. Energiebesparing IN
<b>4. Toetsvergrendeling</b>
5. Louver instell. in een groep

Toetsvergrendeling
<b>● Ontgrendelen</b>
Vergren. 1:ON/OFF
Vergren. 2:ON/OFF, Mode, Temp
Vergren. 3:Mode, Temp
Vergren. 4:Mode

- 1 Geef het „Regeling“-scherm van Alles, Zone of Unit weer. (P.15)**
- 2 Druk op [↑↑↑] (Regeling).**  
Het „Menu“-scherm wordt weergegeven.
- 3 Druk op [^] [v] om „Toetsvergrendeling“ te selecteren en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het „Toetsvergrendeling“-scherm wordt weergegeven.
- 4 Druk op [^] [v] om het item te selecteren dat u wilt instellen en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het geselecteerde item is ingesteld. Druk op [↵] (Retour) om terug te keren naar het „Menu“-scherm.

Symbool	Instelitems	Functie verboden voor afstandsbediening		
		ON/OFF	Werkingsmodus	Ingestelde temperatuur
Geen	Ontgrendelen	-	-	-
	Vergren. 1	○	-	-
	Vergren. 2	○	○	○
	Vergren. 3	-	○	○
	Vergren. 4	-	○	-
	Vergren.:Andere	Weergegeven voor een andere vergrendelingsstatus dan de bovenstaande.		

**OPMERKING**

- wordt weergegeven wanneer de vergrendelingsstatus in alle airconditioners of in meerdere airconditioners in een zone wordt gemengd of wanneer een andere vergrendeling dan de vier bovenstaande patronen door de centrale regelaar wordt ingesteld.
- Het aantal airconditioners waarvoor „Toetsvergrendeling“ is ingesteld op „Vergren.“ op het scherm „Alles“ wordt weergegeven.



## Alle louverinstellingen in de groep in één keer maken (Louver instell.in een groep)

Menu
1. Reset filtersymbool
2. Ventilatie
3. Energiebesparing IN
4. Toetsvergrendeling
<b>5. Louver instell.in een groep</b>

Admin-Passwrt-Eingabe
<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>

Louver instell.in een groep
<input checked="" type="radio"/> ON
<input type="radio"/> OFF

- 1 Geef het „Regeling”-scherm van Alles, Zone of Unit weer (P.15)**
- 2 [↑↑↑] Druk op (Regeling)**  
Het „Menu”-scherm wordt weergegeven.
- 3 Selecteer „Louver instell.in een groep” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het „Admin. wachtwoord invoeren”-scherm wordt weergegeven.
- 4 Voer een wachtwoord van 4 cijfers in en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Selecteer de cijferpositie met [<] en [>] en selecteer een nummer met [^] en [v].  
Het scherm „Louver instell.in een groep” wordt weergegeven.
- 5 Selecteer „ON” of „OFF” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „Menu”-scherm opnieuw weergegeven.
  - Standaard is „ON” ingesteld.

### • OPMERKING

Groep (Groepscontrole): Tot 16 binnenunits kunnen worden bediend met een enkele lokale afstandsbediening.  
Stel „OFF” in als u niet wilt dat de louver van de volgunit wordt gekoppeld.

## 5-2. Lucht/water-warmtepomp

### De werkingsdetails instellen

U kunt de huidige instellingen van de airconditioner of het ON/OFFUIT-apparaat controleren en de details van de bedieningsmethode instellen.

#### ◆ Het scherm „Menu” weergeven

⏻	Alles	⏭Volgende	
⬆	⬆	⬆	⬆
Z1	Z2	☀	DHW
26°C	28°C		55°C
⬇	⬇	⬇	⬇

Menu
1. Toetsvergrendeling
2. Auto mode
3. Vorst beveiliging
4. Legionella
5. Nachtverlaging

**1** Geef het „Regeling”-scherm van Alles, Zone of Unit weer (P.16).

**2** Druk op [↑↑↑] (Regeling).  
Het „Menu”-scherm wordt weergegeven.

**3** Selecteer een item met [⬆] en [⬇] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Voor controle en instellingen van de afzonderlijke items, zie hieronder.

De weergegeven items verschillen afhankelijk van het regelingsbereik.

#### ◆ Menu-items

Instelitems	Beschrijving	Referentiepagina
Auto mode	De ingestelde temperatuur kan automatisch worden ingesteld op basis van de buitentemperatuur.	P.55
Vorst beveiliging	Deze functie werkt met de minimumcapaciteit (richttemperatuur van het water: 15 °C) om te voorkomen dat de leidingen bevroren wanneer de unit gedurende een lange tijd niet wordt gebruikt vanwege afwezigheid.	P.55
Legionella	Deze instelling verhoogt regelmatig de temperatuur van de tapwaterboiler om te voorkomen dat bacteriën groeien.	P.56
Nachtverlaging	Deze functie wordt gebruikt voor energiebesparing tijdens de aangegeven tijdzone (slaapuren, enz.).	P.56
Unitinformatie	Toont de modelnamen en serienummers.	P.57

## Auto mode

Unit menu(1/2)
1. Toetsvergrendeling
<b>2. Auto mode</b>
3. Vorst beveiliging
4. Legionella
5. Nachtverlaging

Auto mode
ON
<b>● OFF</b>

- 1** Geef het “Regeling”-scherm van Alles, Zone of Unit weer. (P.16)
- 2** Druk op [↑↑] (Regeling).  
Het “Menu”-scherm wordt weergegeven.
- 3** Selecteer „Auto mode” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
Het “Auto mode”-scherm wordt weergegeven.
- 4** Selecteer „ON” of „OFF” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het “Menu”-scherm opnieuw weergegeven.

### ● OPMERKING

Dit wordt alleen geactiveerd tijdens de regeling van de watertemperatuur.

## Vorst beveiliging

Unit menu(1/2)
1. Toetsvergrendeling
2. Auto mode
<b>3. Vorst beveiliging</b>
4. Legionella
5. Nachtverlaging

Vorst beveiliging
ON
<b>● OFF</b>

- 1** Geef het “Regeling”-scherm van Alles, Zone of Unit weer. (P.16)
- 2** Druk op [↑↑] (Regeling).  
Het “Menu”-scherm wordt weergegeven.
- 3** Selecteer „Vorst beveiliging” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
Het scherm “Vorst beveiliging” wordt weergegeven.
- 4** Selecteer „ON” of „OFF” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het “Menu”-scherm opnieuw weergegeven.

## Legionella

Unit menu(1/2)
1. Toetsvergrendeling
2. Auto mode
3. Vorst beveiliging
<b>4. Legionella</b>
5. Nachtverlaging

Legionella
ON
<b>● OFF</b>

- 1** Geef het “Regeling”-scherm van Alles, Zone of Unit weer. (P.16)
- 2** Druk op [↑↑↑] (Regeling).  
Het “Menu”-scherm wordt weergegeven.
- 3** Selecteer „Legionella” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
Het scherm “Legionella” wordt weergegeven.
- 4** Selecteer „ON” of „OFF” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het “Menu”-scherm opnieuw weergegeven.

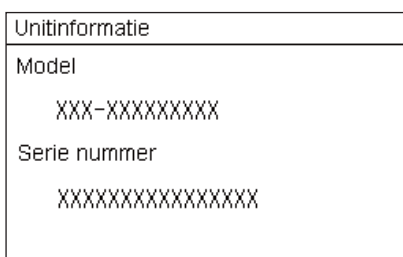
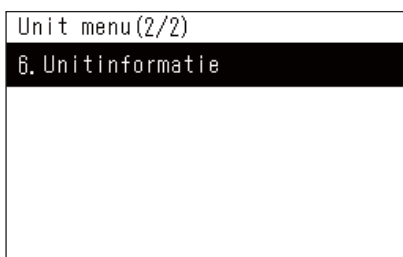
## Nachtverlaging

Unit menu(1/2)
1. Toetsvergrendeling
2. Auto mode
3. Vorst beveiliging
4. Legionella
<b>5. Nachtverlaging</b>

Nachtverlaging
ON
<b>● OFF</b>

- 1** Geef het “Regeling”-scherm van Alles, Zone of Unit weer. (P.16)
- 2** Druk op [↑↑↑] (Regeling).  
Het “Menu”-scherm wordt weergegeven.
- 3** Selecteer „Nachtverlaging” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
Het scherm “Nachtverlaging” wordt weergegeven.
- 4** Selecteer „ON” of „OFF” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het “Menu”-scherm opnieuw weergegeven.

## Unitinformatie



- 1 Geef het “Regeling”-scherm van de Unit weer. (P.16)**
- 2 Druk op [↑↑] (Regeling).**  
Het “Menu”-scherm wordt weergegeven.
- 3 Selecteer „Unitinformatie” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Het scherm “Unitinformatie” wordt weergegeven.
- 4 Selecteer „ON” of „OFF” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**  
Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het “Menu”-scherm opnieuw weergegeven.

### • OPMERKING

Dit wordt alleen weergegeven in het Unit menu.

# 6 Beheerdersmenu

## Het hernoemen van een zone (Zone naam instellingen)

Zone naam instellingen	
1 ZONE-1	6 ZONE-6
2 ZONE-2	7 ZONE-7
3 ZONE-3	8 ZONE-8
4 ZONE-4	9 ZONE-9
5 ZONE-5	10 ZONE-10

**1** Selecteer in het scherm „Instellingen menu” „Zone naam instellingen” en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Admin. wachtwoord invoeren”-scherm wordt weergegeven.

**2** Voer een wachtwoord in met [<], [^], [v] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Zone naam instellingen” wordt weergegeven.

**3** Selecteer de te wijzigen zone met [<], [^], [v] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Tekeninvoer” wordt weergegeven.

- Verwijder de standaardnaam die bovenaan het scherm wordt weergegeven voordat u tekens invoert.

ZONE-1	
ABCDE abcde 12345	[Del]
FGHIJ fghij 67890	
KLMNO klmno -+!?	
PQRST qrst .# ()	
UVWXY uvwxy	
Z z	
Vast	

**4** Selecteer tekens met [<], [^], [v] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

De geselecteerde tekens worden bovenaan op het scherm weergegeven.

- U kunt maximaal 9 tekens invoeren.

A	
ABCDE abcde 12345	[Del]
FGHIJ fghij 67890	
KLMNO klmno -+!?	
PQRST qrst .# ()	
UVWXY uvwxy	
Z z	
Vast	

**5** Herhaal stap 4, selecteer „Vast” en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

De naam van de zone wordt gewijzigd in de door u ingestelde naam en het scherm „Zone naam instellingen” wordt opnieuw weergegeven.

- Als u op [↵] (Retour) drukt zonder op „Vast” te drukken, wordt de instelling geannuleerd en keert het scherm terug naar de toestand van voor de wijziging.

ZONE-	
ABCDE abcde 12345	[Del]
FGHIJ fghij 67890	
KLMNO klmno -+!?	
PQRST qrst .# ()	
UVWXY uvwxy	
Z z	
Vast	

### Een teken verwijderen

Selecteer „Del” en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het laatste teken wordt verwijderd.

## De schermweergave wijzigen (Schermweergave instellingen)

Schermweergave instellingen
<b>1. Taal</b>
2. Schermcontrast
3. Schermverlichting

- 1** Selecteer „Schermweergave instellingen” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Schermweergave instellingen”-scherm wordt weergegeven.

- 2** Selecteer een item met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm dat overeenkomt met het geselecteerde item wordt weergegeven.

### Taal

Taal (3/3)
Polish      Polski
<b>● Dutch      Nederlands</b>
Russian      Русский

- 1** Selecteer „Taal” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Taal”-scherm wordt weergegeven.


- „●” geeft het momenteel ingestelde item aan.

- 2** Selecteer de taal met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

De geselecteerde taal is ingesteld.

- Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „Schermweergave instellingen”-scherm opnieuw weergegeven.

### Schermcontrast

Schermcontrast

<ul style="list-style-type: none"> <li>• Bevest.    ↵ Retour</li> </ul>

- 1** Selecteer „Schermcontrast” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Schermcontrast”-scherm wordt weergegeven.

- 2** Verplaats ▲ met [<] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het aangepaste contrast is ingesteld.

- Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „Schermweergave instellingen”-scherm opnieuw weergegeven.

### Schermverlichting

Schermverlichting
<b>● ON 15Seconde</b>
ON 30Seconde
OFF

- 1** Selecteer „Schermverlichting” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Schermverlichting”-scherm wordt weergegeven.

- „●” geeft het momenteel ingestelde item aan.

- 2** Selecteer met [^] en [v] de resterende duur van de schermverlichting en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het geselecteerde item is ingesteld.

- Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „Schermweergave instellingen”-scherm opnieuw weergegeven.

## Wijzigen van een knopbediening (knopinstellingen)

Knop instellingen
<b>1. Knop geluid instellingen</b>
2. Knop instell. lang indrukken
3. Gevoeligheid aanpassing

- 1 Selecteer „Knop instellingen” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**

Het scherm „Knop instellingen” wordt weergegeven.

- 2 Selecteer een item met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**

Het scherm dat overeenkomt met het geselecteerde item wordt weergegeven.

### Knop geluid instellingen

Knop geluid instellingen
<b>● ON</b>
OFF

- 1 Selecteer „Knop geluid instellingen” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**

Het scherm „Knop geluid instellingen” wordt weergegeven.

- „●” geeft het momenteel ingestelde item aan.

- 2 Selecteer „ON” (geluid) of „OFF” (geen geluid) met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**

Het geselecteerde item is ingesteld.

- Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „Knop instellingen”-scherm opnieuw weergegeven.

### Knop instell. lang indrukken

Knop instell. lang indrukken
<b>1. ON knop lang druk. &lt;OFF&gt;</b>
2. OFF knop lang druk. <OFF>
3. ● Lang indrukken <OFF>

- 1 Selecteer „Knop instell. lang indrukken” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**

Het „Knop instell. lang indrukken”-scherm verschijnt.

- De huidige instelling wordt weergegeven in < >.

- 2 Selecteer „ON knop lang druk.” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**

Het „ON knop lang druk.”-scherm verschijnt.

- U kunt ook „OFF knop lang druk.” en „●Lang indrukken” op dezelfde manier instellen.

- 3 Selecteer „Instell. lang duwen” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**

Het scherm „ON/OFF instell.” wordt weergegeven.

ON knop lang druk.
<b>1. Instell. lang duwen &lt;OFF&gt;</b>
2. Lang toets tijd

- 4 Selecteer „ON” of „OFF” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**

Het geselecteerde item is ingesteld.

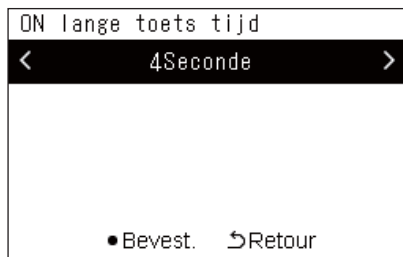
- Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „ON knop lang druk.”-scherm opnieuw weergegeven.

ON knop lang druk.
ON
<b>● OFF</b>



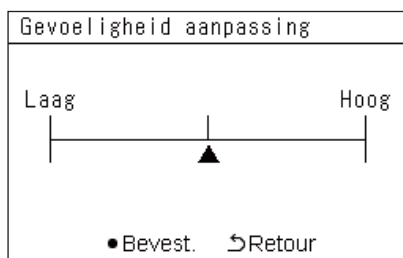
### ◆ Wanneer „ON” is ingesteld voor Knop instell. lang indrukken

Als u „ON” instelt, moet u ook de lange toets tijd instellen.



- 1** Geef het scherm „ON knop lang druk.” weer (stappen 1 en 2 van „Knop instell. lang indrukken” (P.60)).
- 2** Selecteer „Lang toets tijd” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
Het „ON lange toets tijd”-scherm verschijnt.
- 3** Selecteer het aantal seconden (1 tot 5 seconden) met [<] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
Het geselecteerde aantal seconden wordt ingesteld als ON lange toets tijd.
  - Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „ON knop lang druk.”-scherm opnieuw weergegeven.

### Gevoeligheid aanpassing



- 1** Selecteer „Knop instellingen” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
Het scherm „Knop instellingen” wordt weergegeven.
- 2** Selecteer „Gevoeligheid aanpassing” met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
Het „Gevoeligheid aanpassing”-scherm wordt weergegeven.
- 3** Verplaats ▲ met [<] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).  
De aangepaste gevoeligheid is ingesteld.
  - Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „Knop instellingen”-scherm opnieuw weergegeven.

## De Controle-/Meldinggeschiedenis controleren (Controle/Melding geschie.)

Controle/Melding geschie.

1. Controle geschiedenis

2. Melding geschiedenis

3. Contact informatie

**1** Selecteer „Controle/Melding geschie.” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Admin. wachtwoord invoeren”-scherm wordt weergegeven.

**2** Voer een wachtwoord in met [<], [^], [v] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm „Controle/Melding geschie.” wordt weergegeven.

**3** Selecteer een item met [^] en [v] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het scherm dat overeenkomt met het geselecteerde item wordt weergegeven.

### Controle geschiedenis

Controle geschiedenis				
nr.	JJ/MM/DD	Tijd	Adres	Code
1	20/02/25	07:30	002-001	C06
2	20/02/25	07:29	002-002	C06
3	20/02/25	07:29	128-003	C06
4	20/02/22	12:10	029-003	E04
5	20/02/20	12:00	029-003	E04
6	20/02/19	22:20	029-004	P20

De controlegeschiedenis van de afgelopen 300 controlecodes wordt weergegeven.

- Wijzig de pagina met [^] en [v].
- Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „Controle/Melding geschie.”-scherm opnieuw weergegeven.

• De controlecode voor de optredende controle knippert.

3/4-cijferige code

\*\*\*: Airconditioner (LC/VRF/Lucht-lucht warmteuitwisseling/Algemene apparaatbesturingsinterface)

3\*\*\*: Lucht/water-warmtepomp

### Melding geschiedenis

Melding geschiedenis				
nr.	JJ/MM/DD	Tijd	Adres	Code
1	20/02/25	07:30	002-001	C06
2	20/02/25	07:29	002-002	C06
3	20/02/25	07:29	128-003	C06
4	20/02/22	12:10	029-003	E04
5	20/02/20	12:00	029-003	E04
6	20/02/19	22:20	029-004	P20

De meldingsgeschiedenis van de afgelopen 300 meldingscodes wordt weergegeven.

- Wijzig de pagina met [^] en [v].
- Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „Controle/Melding geschie.”-scherm opnieuw weergegeven.
- De meldingscode voor de optredende melding knippert.

### Contactinformatie

Contact informatie

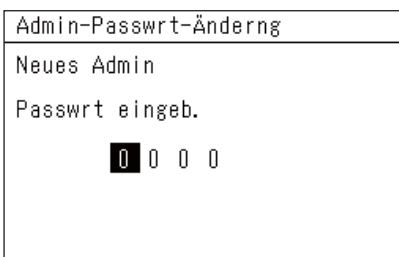
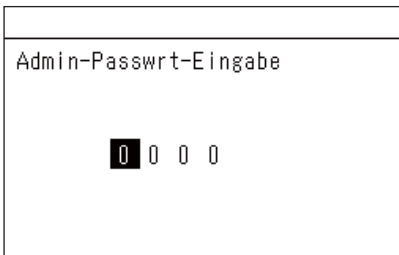
TEL.

0 1 2 - 3 4 5 - 6 7 8 9

De contactinformatie wordt weergegeven.

- Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „Controle/Melding geschie.”-scherm opnieuw weergegeven.
- Voor informatie over het registreren van contactgegevens, zie de installatiehandleiding.

## Het beheerderswachtwoord wijzigen (Admin. wachtwoord instell.)



- 1** Selecteer in het „Instellingen menu” „Admin. wachtwoord instell.” en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Admin. wachtwoord invoeren”-scherm wordt weergegeven.

- 2** Voer een wachtwoord in met [<], [^], [v] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het „Admin. wachtwoord veranderen”-scherm wordt weergegeven.

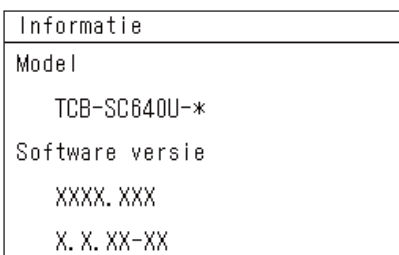
- 3** Voer een nieuw wachtwoord in met [<], [^], [v] en [>] en druk vervolgens op [●] (Bevest.).

Het nieuwe wachtwoord wordt ingesteld en het scherm „Instellingen menu” wordt opnieuw weergegeven.

- Het standaard beheerderswachtwoord is ingesteld op „0000”.

## Controle van de apparaatinformatie (Informatie)

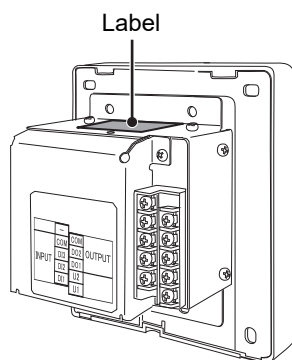
U kunt het model en de softwareversie van dit apparaat controleren.



- Selecteer „Informatie” in het „Instellingen menu”-scherm en druk vervolgens op [●] (Bevest.).**

Het model en de softwareversie worden weergegeven.

- Als u op [↵] (Retour) drukt, wordt het „Instellingen menu”-scherm opnieuw weergegeven.



„\*” in de modelnaam staat voor de naam van de productserie. Zie de onderstaande tabel.

Zie het label voor het model.


Bestemming	Model
Wereldwijd	TCB-SC640U-E
Turkije	TCB-SC640U-TR
Midden-Oosten	TCB-SC640U-ME

# 7 Problemen oplossen

De volgende gevallen zijn geen fouten met de Unit.


Probleem	Oorzaak
Wanneer een airconditioner wordt gestopt, wordt de werkingsstatus ervan weergegeven op het LCD-displaygedeelte van de Central remote controller.	Als u de airconditioner met behulp van de lokale afstandsbediening stopt, kan het enige tijd duren voordat de werking op de Central remote controller wordt gereflecteerd.
Het display schakelt niet, zelfs niet als u de Central remote controller bedient.	Wanneer de Central remote controller is ingesteld op de lokale bedieningsmodus, kunt u deze niet bedienen als de toetsvergrendeling is ingesteld vanaf een ander centraal bedieningsapparaat.
Het wordt niet ingesteld, zelfs niet bij het bedienen van de Central remote controller.	Zelfs als u de instellingen op het bedieningsscherm van Alles of Zone kunt configureren, werkt de regelaar niet als de airconditioner niet de bijbehorende functie heeft.
Het schema is ingesteld, maar het apparaat werkt niet.	Knippert de klok niet (niet ingesteld)? Stel de klok in. De klok wordt geïnitieerd als er gedurende lange tijd geen stroom wordt aangevoerd.
Er wordt een knop ingedrukt, maar er komt geen reactie.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Als u op een willekeurige knop drukt terwijl de schermverlichting uit is, gaat de schermverlichting aan. Druk op de knop die u opnieuw wilt bedienen.</li> <li>De bediening is uitgeschakeld voor de knop. (De zoemer klinkt niet.)</li> </ul>

Controleer het volgende voordat u om service vraagt.

Probleem	Oorzaak	Oplossing
De airconditioner werkt niet, zelfs niet als de ON/OFF-knop van de Central remote controller wordt ingedrukt.	Wordt de unit niet gestart of ingesteld?	Als het LCD-scherm van de Central remote controller niet is ingeschakeld, drukt u na het inschakelen van de controller opnieuw op de ON/OFF-knop.
Het controlelampje van de Central remote controller gaat branden.	Werkt het airconditioner-beveiligingsapparaat niet?	Zie de gebruiksaanwijzing van de airconditioner en controleer de werking.
Het LCD-displaygedeelte van de Central remote controller toont  (afwijking) en de controlecode S01.	Heeft een stroomstoring invloed op de airconditioner?	De weergegeven informatie verdwijnt enkele minuten nadat de stroom naar de airconditioner is hersteld.

Als u het bovenstaande hebt onderzocht en er nog steeds een afwijking is, neem dan contact op met de dealer bij wie u de unit hebt gekocht met het onderdeelnummer en het probleem.

Voer in geen geval zelf reparaties uit. Dit is gevaarlijk.

Als het LCD-displaygedeelte van de Central remote controller  (afwijking) en een controlecode toont, informeer dan ook de dealer over de weergegeven informatie.

# 8 Bijlage

## Specificaties

Stroomtoevoer	220-240 V AC 50/60 Hz
Verbruikte stroom	0,06 A
Werkings temperatuur en vochtigheidsbereik	0~40°C 10~90% (geen condensatie)
Afmetingen	H: 120 × B:120 × D:20 (+ 50,6) mm
Gewicht	550 g
Aantal aangesloten units	Max. 64 groepen (64 units)
LCD	Full-dot vloeibaar kristal met schermverlichting
Externe uitgang	2 punten (In werking, Alarm)
Externe ingang	3 punten (ON, OFF, Noodsysteem, Nachtbedrijf, Vergren., Thermo UIT, Vermogensbeperking)

## Funcielijst (Airconditioner)

Hoofdfuncties		Hoofdfuncties					
Regeling	ON/OFF	Bedrijfsschema	Doel stellen: Zone				
	Werkingsmodus		Instellingsunit: Dag van de week				
	Ingestelde temperatuur		Instelbereik: 6 weken				
	Vent. snelheid		Speciale dag: 2 opties				
	Louvre		Insteltijd: 00:00 tot 23:59				
	Toetsvergrendeling		Instellingsinhoud	ON/OFF			
	Ventileren ON/OFF			Ingestelde temperatuur			
	Ventileren-modus			Werkingsmodus			
	Ventilatorsnelheid van ventilatie			Toetsvergrendeling			
	Energiebesparing IN		Maximum schema's per dag: 8	Energiebesparingstimer	Doel stellen: Zone		
	Reset filtersymbool		Energiebesparingstimer		Instellingsunit: Dag van de week		
Monitor	ON/OFF	Externe ingang			Instelbereik: 1 weken		
	Werkingsmodus				Insteltijd: 00:00 tot 23:59		
	Ingestelde temperatuur				Instellingsinhoud	Besparingspercentage	
	Vent. snelheid				Maximum schema's per dag: 8	Externe ingang	Aantal punten
	Louvre			Externe ingang	Functies		ON
	Toetsvergrendeling		OFF				
	Ventileren ON/OFF		Noodsysteem				
	Ventileren-modus		Nachtbedrijf				
	Ventilatorsnelheid van ventilatie		Vergren.				
	Energiebesparing IN		Thermo UIT				
	Filtersymbool		Vermogensbeperking				
Controleercode	Externe uitgang	Aantal punten	2				
Meldingscode		Externe uitgang	Functies	In werking			
					Alarm		

### Funcielijst (Lucht/water-warmtepomp)

Hoofdfuncties	
Regeling	ON/OFF
	Werkingsmodus
	Ingestelde temperatuur
	Toetsvergrendeling
Monitor	ON/OFF
	Werkingsmodus
	Ingestelde temperatuur
	Toetsvergrendeling
	Controleercode

Hoofdfuncties			
Bedrijfsschema	Doel stellen: Zone		
	Instellingsunit: Dag van de week		
	Instelbereik: 6 weken		
	Speciale dag: 2 opties		
	Insteltijd: 00:00 tot 23:59		
	Instellingsinhoud	ON/OFF	
		Ingestelde temperatuur	
		Werkingsmodus	
		Toetsvergrendeling	
	Maximum schema's per dag: 8		
Externe ingang	Aantal punten	3	
	Functies	ON	
		OFF	
		Noodsysteem	
		Nachtbedrijf	
Vergren.			
Externe uitgang	Aantal punten	2	
	Functies	In werking	
		Alarm	

### Klantmemo

Modelnaam	TCB-SC640U-E		
Installatiedatum	Jaar	Maand	Dag
Naam van de dealer waar u de unit heeft gekocht	Telefoonnummer		

Het is handig om dit in te vullen op het moment van aankoop voor het geval u een reparatie moet aanvragen, enz.

# Toshiba Carrier Corporation

336 TADEHARA, FUJI-SHI, SHIZUOKA-KEN 416-8521 JAPAN